



# Baleares

ORGANO DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J.O.N.S

REDACCION: DANUS, 2  
Redacción 2078  
Teléfonos: Administración: 1746

Palma de Mallorca, Martes 16 Julio de 1946

AÑO VIII : : : NUMERO 2.078  
PRECIO: 40 CENTIMOS  
Suscripción mensual: 8 pesetas

## Sesión plenaria de las Cortes

# MIL MILLONES DE PESETAS invertirá el Estado en créditos agrícolas, y mil setecientos en obras portuarias

### Los respectivos dictámenes fueron brillantemente defendidos por los Ministros de Agricultura y Obras Públicas y aprobados por las Cortes

### D. Esteban Bilbao hizo una exaltación del 18 de Julio que los Procuradores acogieron con aclamaciones

Madrid 15. — A las cuatro y media de la tarde se abre la sesión plenaria de las Cortes Españolas por su Presidente, don Esteban Bilbao, que entre en el salón con los miembros de la mesa. Se pueblan los escaños de Procuradores. En el banco del Gobierno se encuentran los Ministros de Obras Públicas y de Agricultura. El Marqués de Valdivia procede a leer las dos actas de las dos últimas sesiones, que se aprueban. Igualmente lee la lista de procuradores que excusan su asistencia a la sesión de hoy, y los nombres de las altas y bajas en las distintas comisiones.

A continuación, con el ceremonial de costumbre, prestan juramento del cargo los procuradores don Antonio García y García, don Adolfo Sierra, don José Rojas, don Luis Saracho, don Cándido Luis, don Ramón Canas y don Fernando Solano.

Se entra en el orden del día y se procede a leer el dictamen de la Comisión de Justicia sobre el proyecto de Ley concediendo medallas del mérito penitenciario pensionadas. Se aprueba y a continuación el dictamen referente a la modificación de los artículos 126 y 127 del Código Penal vigente.

### MIL MILLONES DE PESETAS DE CREDITOS AGRICOLAS

Se aprueban también los dictámenes de la Comisión de Defensa Nacional sobre el régimen especial para la prestación del servicio militar por los nacionales residentes en países extranjeros no limítrofes con España; creación del Patronato de Casas para el roma del Aire; aumento con carácter provisional de las cantidades consignadas en presupuesto por plaza de rancho para las fuerzas de la Legión, y se lee luego un dictamen de la Comisión especial facilitando hasta mil millones de pesetas al Servicio Nacional de Crédito Agrícola para la concesión de préstamos para los agricultores. Defiende el dictamen en nombre de la Comisión, el Sr. Peña, que explica el alcance de la Ley, las características de la misma y las condiciones y garantías con que se va a llevar cabo esa entrega de dinero mediante la Banca y las Cajas de Ahorros. Analiza una por una las enmiendas presentadas al proyecto y aduce argumentos para justificar por que fueron rechazadas unas aceptadas otras.

### DISCURSO DEL MINISTRO DE AGRICULTURA

Después del Sr. Peña Hinojosa, pronunció un discurso el Ministro de Agricultura, en defensa del proyecto de Ley sobre Créditos Agrícolas. El Sr. Rein Segura comenzó diciendo que creía conveniente exponer a las Cortes tanto las características fundamentales del Crédito Agrícola y su evolución histórica, como las orientaciones que han aspirado el nuevo proyecto de Ley. En épocas remotas, dijo, las necesidades cre-

díticas del campo eran escasas. Sin embargo, ya en el Siglo XVI surgen los Pósitos Agrícolas primera manifestación del Crédito Agrícola conocida en España. A finales de dicho siglo funcionaban 12.000 pósitos, reducidos hoy a 8.300, que movilizan en total unos 90 millones de pesetas. Aunque el vigor tradicional de estas instituciones crediticias parece indicar que en ellas debería fundarse la organización actual, es lo cierto que aunque se estime necesaria la continuidad de actuación, los Pósitos por sí solos no podrían hacer frente a las necesidades de los tiempos modernos las características especiales del Crédito Agrícola, habida cuenta de los problemas que plantea el rendimiento de la explotación agrícola. Las distintas necesidades peculiares de la explotación y las garantías que por el crédito pueden exigirse al agricultor, ha motivado el que el crédito bancario se halla dedicado especialmente a las actividades industriales y comerciales, dejando un tanto abandonada la concesión de créditos a los cultivadores del campo, sin que de ello pueda culparse a las instituciones de crédito. El Ministro añade a continuación que es indispensable la tutela del Estado en el Crédito Agrícola y ello está así mundialmente reconocido. Ha ce historia de las disposiciones legales sobre el crédito a los agricultores. Decidido el Gobierno actual a resolver este problema con la amplitud necesaria, dotando al Servicio Nacional de Crédito Agrícola de los recursos precisos, la solución adoptada no puede

ser más sencilla ni más acorde con los principios inspiradores de nuestro movimiento. El Estado debe ejercer su función tutelar, ya que garantiza ante las instituciones bancarias las cantidades movilizadas. Pero la tutela estatal no llevará implícita la creación de un organismo burocrático y único que acapare el ejercicio del Crédito Agrícola de atribuciones que no sean de su com-

petencia, ya que los medios económicos de que dispondrá para su propio sostenimiento no le permitirán jamás extender su radio de acción más allá del de simple dirección y regulación general del Crédito Agrícola. Otra particularidad del proyecto de Ley es que fija como plazo máximo para los créditos que se concedan el de cinco años, sin que

(Continúa en la octava pág.)

## Ha sido restablecida la comunicación radioeléctrica entre España y Filipinas

Ha sido restablecida la comunicación radioeléctrica entre España y Filipinas, vía «Transradio Española», a través de las estaciones de Madrid y Manila. Ello ha coincidido felizmente con la proclamación de la independencia de Filipinas, la toma de poderes del presidente recién elegido y con la presencia de una Misión extraordinaria española. Los vínculos afectivos de tanto arraigo y honda tradición, que existen entre nuestra Patria y el gran archipiélago alumbrado por la cultura hispánica, y también las relaciones comerciales, se verán favorecidas por esta comunicación establecida por «Transradio Española», que rinde orgullosa sus actividades al servicio de España.

## PARECEN ALLANADOS los caminos del tratado anglo-egipcio

### Una versión del tratado se estudia en Downing Street 10

El Cairo 15.—El primer Ministro egipcio ha manifestado en el Parlamento que la creación de un Consejo de Defensa anglo-egipcio no infringiría la soberanía del país. Agregó que tal Consejo de Defensa compuesto de representantes militares de ambos países tendría una misión consultiva en los problemas de defensa, aunque la palabra final la habrían de pronunciar los respectivos Gobiernos, sin presión alguna de uno en otro. Terminó diciendo que las negociaciones angloegipcias habían remontado ya la parte más difícil y habían sido vencidas las principales dificultades.—Efe.

### SE ESTUDIA EN LONDRES

Londres 15.—Ha llegado al Foreign Office una versión del tratado angloegipcio, que está siendo estudiado por Bevin y sus consejeros.

Se sabe que esta versión, después de un preámbulo en que se afirma la amistad angloegipcia, dispone que en caso de agresión

a Egipto o «en ciertas circunstancias» contra la Gran Bretaña, ambos países coordinarán necesariamente las medidas defensivas y se constituirán en organismo mixto encargado de adoptar las correspondientes medidas para la resistencia.

En otros artículos se establece que ni Egipto ni Gran Bretaña ultimarán otras alianzas que puedan atentar al espíritu del presente tratado.

Se estatuye también que cualquier discrepancia en la interpretación del mismo será sometida a la O. N. U.

En este proyecto de tratado no se menciona el punto de la evacuación de todas las tropas británicas de Egipto.

Se acepta que Gran Bretaña considere con simpatía en cuanto sea posible, las aspiraciones de Egipto sobre el Sudán.—Efe.

### LA CUESTION DEL MUFTI

El Cairo 15.—El Jefe del Gobierno egipcio, Ismail Sidki Bajá, ha declarado hoy en el Senado

Belgrado.—Draga Mihailovich ex Ministro de la Guerra del Gobierno yugoeslavo en el exilio y jefe de las guerrillas «Chetniks», ha sido condenado a muerte, según anuncia la Radio de Belgrado.—Efe.

Belgrado. — Draga Mihailovich condenado a muerte por el tribunal que le ha juzgado, estaba acusado de colaboración con los nazis, de traición y de criminal de guerra.

El proceso ha durado treinta y cinco días. El tribunal que ha juzgado a Mihailovich y otros 23 acusados, estaba formado por tres oficiales superiores de las fuerzas del Mariscal Tito, quien dirigió las partidas de guerrilleros yugoeslavos simpatizantes con los comunistas.

Según los testimonios presentados durante el proceso, las partidas de Tito y los «chetniks» de Mihailovich lucharon entre sí y este último reconoció el primer día del juicio, que se ha celebrado en la academia militar, que había entrado en contacto con el gobierno yugoeslavo satélite de



MIHALOVITCH

éstos; pero insistió en que trataba de conseguir hombres para su ejército y que anhelaba apoderarse de los «quislings» o traidores.

Agregó que en cierta ocasión atacó a las partidas de Tito, pero insistió en que fue una acción contra una fuerza no identificada que había empezado a realizar saqueos.

Mihailovich será fusilado, según sentencia del tribunal.—Efe.

### OTRAS SENTENCIAS

Belgrado 15.—Además del General Mihailovich han sido condenados a muerte diez de sus compañeros de proceso, cuya ejecución también se llevará a cabo por fusilamiento y a quienes se imponen las penas accesorias de privación de derechos civiles y políticos y de incautación de bienes. Se trata del General Pedro Yivkovich, Ministro de la Guerra en funciones de Gobierno exilado y jefe de las fuerzas armadas yugoeslavas, juzgado en rebeldía, de Dragho Iovanovich, jefe de la policía de Belgrado durante la ocupación alemana, del doctor Milan Olichich y de Radich, perteneciente al Estado Mayor del General Mihailovich, del doctor Velid Orionich, Ministro de Educación del Gobierno. Nedich, de Tanasie Dinich, Ministro del Interior del mismo; del General Diure Dokich, que desempeñó la cartera de Transportes; del General Kosta Muchich, del ex diputado Pavolich y del abogado de esta capital Mladen Zuivovich, juzgado en rebeldía.

Han sido dictadas sentencias de 20 años de trabajos forzados contra Slobodan Ivanovich, primer Ministro del Gobierno exilado, en el año 1942, Constantino Fotich, ex embajador de Yugoslavia en los Estados Unidos, también en rebeldía; el doctor Zivko Topalovich, jefe que fue de los socialistas yugoeslavos, igualmente en rebeldía; el doctor Esteban Lolievich y Slavelhud Vraniesevich, ambos pertenecientes al Estado Mayor de Mihailovich, y el comandante Zivan Krezevich, del Gabinete de Guerra del Gobierno exilado, también en rebeldía; de 16 años de trabajos forzados contra el doctor Boydar Purich, jefe del Gobierno en exilio en 1943; de 15 años contra Milan Davrilovich, Ministro de Justicia del Gobierno exilado, en rebeldía; de 10 años contra el profesor Badoye Kneievich, tutor que fue del Rey Pedro II, en rebeldía; de 8 años contra Ninichich, Ministro de Asuntos Exteriores del Gobierno exilado, en rebeldía; de 7 años contra Guirana Vilovich, del Estado Mayor de Mihailovich; de 6 años contra Lázaro Markovich, ex Ministro de Justicia que dimitió en 1941 en señal de protesta por la firma por su país del pacto tripartito, y de 18 meses contra Kosta Mandic ex Presidente del Parlamento yugoeslavo.—Efe.

### Pacto defensivo entre Yugoslavia y Albania

Londres 15.—La radio de Tirana ha anunciado que Hodja, jefe del gobierno albanés y el ministro yugoeslavo de Negocios Extranjeros, Standerj Smitich, han firmado un tratado que prevé la defensa común de ambos países si su independencia e integridad fuesen objeto de agresión por parte de una tercera potencia.—Efe.

## El nuevo Gobierno italiano

Roma.—La lista del nuevo Gobierno italiano, es la siguiente: Alcides de Gasperi, cristiano-demócrata, Presidencia e Interior y, con carácter interino, Asuntos Exteriores y Africa italiana. Pietro Nenni, socialista, Ministro sin Cartera. Dino Macrelli, republicano, Ministro sin Cartera. Giuseppe Micheli, cristiano-demócrata, Marina. Salvatore Aldisio, cristiano-demócrata, Marina mercante. Mario Cingolani, cristiano-demócrata, Aire. Guido Gonella, cristiano-demócrata, Instrucción Pública. Antonio Segni, cristiano-demócrata, Agricultura. Mario Scelba, cristiano-demócrata, Comercio Exterior. Ludovico Daragona, socialista, Trabajo. Rodolfo Morandi, socialista, Industria y Comercio.

Giuseppe Romita, socialista, Obras Públicas. Fausto Gullo, comunista, Justicia. Giacomo Ferrari, comunista, Transportes. Emilio Sereni, comunista, Asistencia en la postguerra. Mauro Scoccimarro, republicano, Guerra. Profesor Epicarmo Corbino, Independiente, Tesoro. De todas estas personalidades solo de Gasperi, Nenni, Scelba, Romita, Gullo, Scoccimarro y Corbino formaron parte de Gobiernos. Es de notar la falta del jefe comunista Togliatti, así como la de los veteranos políticos, Orlando, Nitti, Bonomi, Croce y Sforza, a quienes se consideraba indispensables como elementos de equilibrio entre los republicanos del Norte y los monárquicos del Sur.—(Efe).

## Por el alma de Calvo Sotelo



En la iglesia de San José se celebró una solemne misa por el alma de don José Calvo Sotelo, organizada por la Real Academia de Jurisprudencia presidida por el Ministro de Justicia don Raimundo Fernández Cuesta



# VOZ del MOVIMIENTO

## Sub-Jefatura Provincial

### CITACION

Por el presente se cita a los camaradas simpatizantes extranjeros SPIRITO GIANNONI NACCI y DOMINGO LAGANA GAT TUSO, para que se personen en esta Sub-Jefatura Provincial (Cuarto Ruiz de Alda), los días laborables desde las 11 a las 13'30 horas hasta el día 20 para un asunto que les interesa.

En caso de no poder comparecer por ausencia u otras causas, deberá hacerlo algún familiar de los mismos.

Por Dios, España y su Revolución Nacional Sindicalista.

Palma, 11 de Julio de 1946

El Sub-Jefe Provincial, J. F. DE PUIGDORFILA.

# CRONICA DE SOCIEDAD

### Enfermos

El abogado nuestro distinguido amigo don Claudio Marcel ha sufrido una delicada operación en la vista, con buen resultado.

El Administrador del Sanatorio Antituberculoso de Caubet don Gerardo Salvador Palomo se ve obligado a guardar cama efecto de ligera dolencia.

### Nuevo Licenciado en Medicina

Ha obtenido el título de Licenciado en Medicina y Cirugía en la Facultad correspondiente de la Universidad de Madrid don Antonio Esteve Sullá.

### Primera comunión

En la iglesia de los PP. Carmelitas Descalzas bellamente adornada e iluminada recibió por primera vez de manos del Rdo. P. don Francisco Miró, el Pan de los Angeles el niño Juanito Olivares López.

### Exámenes

Ha terminado el 3.º año de Bachillerato con Matrícula de honor, el niño Antonio Fullana, hijo de nuestros amigos el Industrial don José y doña Catalina.

### Nueva profesora

La señorita Antonia Benito Ferragut ha obtenido la calificación de sobresaliente-extra en el título de Profesora de corte y confección Sistema Martí.

### Regreso

Ha regresado de Madrid nuestro estimado amigo el Doctor don Victoriano Fernández Vila.

### De viaje

Con objeto de pasar una temporada en esta isla ha venido de Mahón el Vicecónsul de Inglaterra en dicha ciudad Mr. Robinson, acompañado de su distinguida esposa.

Ayer regresaron a Barcelona después de pasar unos días en

Mallorca en viaje de bodas, don Francisco Peris Mencheta, hijo del Gerente de «El Noticiero Universal» y su esposa doña Alicia Cervero, hija del Cónsul General del Perú en la capital catalana.

Ha llegado de Menorca en viaje de turismo, la joven pintora y escultora Srta. Cati Barceló Ros selló.

Ayer marchó a Valencia don Maximiano Garcés de los Fayos.

Después de pasar una temporada en Cala d'Or ayer marchó a la península el matador de toros Juanito Belmonte.



## HERNIADO ¡Rehuse los braqueros!

construidos en serie son engorrosos y poco prácticos. Nuestro moderno aparato «Super Obturador Ideal Automático» no es propiamente un braquero sino pequeño dispositivo (ocupa un solo centímetro) de una comodidad tal que el paciente no recuerda que está herniado ni que lleva tan perfecto aparato. Paga de pago. Muds desde 100 ptas. El propio Director recibirá en PALMA DE MALLORCA sólo y exclusivamente el miércoles día 17, en la Clínica del Doctor G. Alomar, Generalísimo Franco 63 (Borne) de 9 mañana a 7 tarde. NOTA: En INCA, el jueves día 18 en nuestra Delegación Plaza de España número 2, bajo prescripción facultativa. INSTITUTO ORTOPEIDICO «ESPAÑA», calle Aragón 88 y Villadomat 175 Barcelona (C. C. S. 5470).

# Crónica de Palma

## La Orquesta Sinfónica La Parroquia de San Sebastián celebró con gran esplendor las fiestas de su IV aniversario

### Bases para su formación

Ayer mañana presididos por el Excmo. señor Gobernador civil y Jefe Provincial del Movimiento don José Manuel Pardo Suárez se reunieron en su despacho los ingenieros don Miguel Forteza y don Antonio Parietti; el Vice presidente de la Diputación señor Pelli y el notable musicólogo don José Balaguer.

La reunión tenía por objeto establecer los principios para la formación de la Orquesta Sinfónica, patrocinada por el señor Pardo Suárez.

Se dió cuenta de una carta del señor García Serena en la que expone que considerará incompatible su presencia en la nueva Junta, con el cargo que ostenta de Presidente de la Filarmónica Balear por lo que declina el desempeño todo cargo que pueda suponer colaboración activa en la nueva organización musical.

Acto seguido se dió lectura a las siguientes bases que por unanimidad han sido aprobadas:

Artículo 1.º — Atendiendo al ofrecimiento del Excmo. señor Gobernador civil de la provincia, del señor Presidente de la Excelentísima Diputación Provincial y el señor Alcalde Presidente del Excelentísimo Ayuntamiento, el Círculo de Bellas Artes, en virtud de lo previsto en los artículos segundo y tercero de su Reglamentación acuerda, en su sesión del once de julio de 1946, la constitución en su seno, de una sección musical y la organización de una orquesta.

Art. 2.º — Se constituye un Patronato de Honor presidido por el señor Presidente de la Excelentísima Diputación Provincial, el señor Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Palma y el M. I. señor Director del Conservatorio de Música de Baleares.

Art. 3.º — Se nombra Director Honorario de la orquesta al Maestro don José Balaguer Vallés, quien, en vista de su ofrecimiento se procederá a la labor de organización y preparación de la orquesta hasta el nombramiento del Director efectivo; auxiliándole en su misión los profesionales que él designe.

Art. 4.º — Antes del primero de enero próximo se celebrará un concurso u oposición para la elección de Director efectivo que juzgará un Tribunal integrado por prestigiosos Directores de Orquesta de la Península y el Director honorario don José Balaguer.

Art. 5.º — La Sección Musical administrará con independencia completa de los restantes fondos del Círculo de Bellas Artes, los

fondos propios de la Orquesta que estarán constituidos por:

a) Las subvenciones que para este fin han sido ofrecidas por el Excmo. señor Gobernador civil, señor Presidente de la Excelentísima Diputación Provincial y señor Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Palma.

b) Las subvenciones y donativos que se puedan conseguir del Estado, Entidades o particulares.

c) Las cuotas de los socios de la Sección Musical del Círculo de Bellas Artes.

d) Las recaudaciones que se obtengan en los conciertos y demás ingresos.

Art. 6.º — La Orquesta estará integrada aproximadamente por sesenta músicos entre profesionales y alumnos del Conservatorio y Escuelas particulares de Música, que sean considerados aptos por el Director.

Art. 7.º — Con los elementos de la parte de viento y percusión de la Orquesta cuyas condiciones profesionales oficiales no se lo impidan complementados con otros elementos auxiliares independientes de la Orquesta se formará una Banda de Música para atender a las necesidades que se estipulen con el Excmo. Ayuntamiento de Palma.

Art. 8.º — Por el Círculo de Bellas Artes se redactará el oportuno Reglamento para aplicación de las Bases anteriores como anexo de su propio Reglamento.

Palma de Mallorca a 11 de julio de 1946.—El Presidente, A. Parietti. — El Secretario, Julián San Martín.

### «MEDICA MALLORCA»

El viernes por la tarde se celebró la bendición e inauguración de la nueva entidad «Médica Mallorca».

Este Instituto médico quirúrgico y de especialidades, que crean médicos para ellos mismos dirigir y administrar con el máximo beneficio para los socios, resolviéndose así la necesidad social, especialmente de la clase media a la cual no llega el disfrute del Seguro Obligatorio de Enfermedad.

Fue bendecido el local — instalado en Via Portugal, 3— por el Rdo. don Bartolomé Guasp, quien pronunció un breve y oportuno parlamento. Felicitó a los creadores de la nueva entidad, a la que deseó también el mejor éxito en beneficio de todos y felicitó por haber elegido como Patrona a Nuestra Señora de la Salud.

Después hablaron el doctor don José Sampol, Director del Hospital Provincial, quien en sus palabras pidió la mejor unión de la clase médica.

También habló el Secretario Administrador de «Médica Mallorca», don Fernando Sancho que historió como ha nacido esta entidad y por último dijo breves palabras el Director-Presidente, doctor don Bartolomé Rotger Moner.

Los asistentes al acto, en su mayoría médicos, fueron delicadamente obsequiados.

### PARA LOS HUERFANOS DE LA REVOLUCION

Habiéndose recibido la consignación correspondiente a cuatro meses para pago de las pensiones a los Huérfanos de la Revolución y de la Guerra, se advierte a los interesados que los pagos empezarán a efectuarse en el Negociado de Beneficencia de este Gobierno Civil el día 1 de agosto próximo.

Para dicho cobro será necesario la presentación de la correspondiente acta de supervivencia.

Palma de Mallorca 13 julio de 1946 — El Gobernador Civil, José Manuel Pardo Suárez.

### NOTA DE LA TRANSMEDITERRANEA

La Delegación de la Compañía Transmediterránea, nos comunica que el día 18 del corriente, se despacharán los billetes de pasaje para Barcelona y Valencia solamente de 9 a 12 horas.

Sin temer a exagerar, pueden calificarse de magníficas las fiestas con que la novel y pujante parroquia de San Sebastián ha conmemorado el cuarto aniversario del establecimiento del Culto en aquella feligresía.

El viernes día 12, aniversario de la Parroquia, alegre repique de campanas, acompañado de estampidos de cohetes y morteros dió la señal de salida de brillante cabalgata anunciadora de las fiestas «Cabezudos» y «xeremiers», recorrieron las calles marcadas en el itinerario, entre los aplausos del vecindario.

Al anochecer tuvo lugar la bendición de bellísima Custodia regalo de una devota persona. Magnífica obra de arte de estilo románico ejecutada por Corbaró, fueron padrinos los niños Miguel Espadas, hijo del Gestor Municipal don Miguel, y Carmencita Morera, hija del Director del Banco Comercial. En la misma función se consagró la Parroquia a los Sagrados Corazones de Jesús y de María. Finalizó el acto entonándose solemne Tedeum.

La gran «cruvetla» constituyó un verdadero acontecimiento, con la presentación por primera vez en Palma de la Agrupación Folklorica «Aires Regionales de San Bernardo» formada por elementos de auténtica valía y cuya actuación entusiasmó a los numerosos espectadores.

Después de celebrada la carrera organizada por el Círculo Ciclista de San Sebastián, se cantaron solemnes completas muy concurridas y más tarde a las 10 y media la gran velada folklórica transcurrió con animación, luciendo su arte la juventud de la barriada ataviada al estilo del país, culminando con la actuación de la Agrupación de la Sección Femenina de F.E.T. y de las JONS cuya consolidada fama en las distintas competiciones nacionales en que ha tomado parte, exausa de mayores comentarios.

El tercer día de fiesta, el pasado domingo, superó si cabe en esplendor y magnificencia a los anteriores. La Comunidad General, concurridísima, e igual el solemne Oficio al que precedió la bendición de la Bandera de Mujeres de A.C. y de la que fué madrina, la señorita Isabel Pascual, y abanderada, doña Josefa Mas de Rosselló.

Fue el celebrante del Oficio el Rdo y Ministros don Bartolomé Morey y don Antonio Moncada.

Se ruego pasen por esta Delegación don Julián Almiño Muñoz y don Esteban Siquier Sobrats.

Palma 15 de julio de 1946. — El Delegado accidental, Enrique Fiol.

El día 12 por la tarde, en el salón de este Colegio, dió su anunciada conferencia sobre tratamiento de las endocarditis leuías el doctor Trias de Bes.

Hizo la presentación del conferenciante el Vicepresidente señor Alou, que en breves párrafos señaló el historial científico del doctor Trias.

Empezó el conferenciante con un resumen del estado actual del tratamiento por la penicilina de la cruel enfermedad por las escuelas anglosajonas que han conseguido un mejoramiento en el pronóstico, de consideración.

Presentó una estadística personal entre endocarditis de forma bacteriémica y no bacteriémica con un total de veinte y dos enfermos, explicando el distinto comportamiento de la penicilina que es favorable en las bacteriémicas y nulo o desfavorable en las no bacteriémicas.

El doctor Trias de Bes fué aplaudido al final de la conferencia y felicitado.

Sorteo de 15 de julio de 1946. Primer premio de 25 pesetas al número 343.

Premios de 250 pesetas a los números 43; 143; 243; 443; 543; 643; 743; 843 y 943.

En los Carmelitas fiesta en honor de Nuestra Señora del Carmen. A las diez y media misa con sermón por el Reverendo don A. Cañellas. Por la tarde, a las 4'30 exposición; a las 6'30 actos de coro y a las 7'45 ejercicio, Te Deum y reserva de S. D. M.

En Santa Eulalia fiesta a la Virgen del Carmen. A las diez y media oficio con sermón por el Rdo. don Valentín Herrero. Phro. Por la tarde, función final.

En los Carmelitas fiesta en honor de su titular. A las 8'30 misa de comunión con plática. A las 11 misa rezada por el M. Rdo. don Magín Doménech, capellán de la Base con asistencia de las autoridades.

A las ocho en punto saldrá la solemne procesión presidida por las autoridades.

En las Carmelitas fiesta a su Excelso Titular.

de Diácono y Subdiácono. Nuestras Autoridades dieron realce al acto con su asistencia.

Las carreras de cintas celebradas por la tarde muy animadas y cerróse el brillante ciclo de fiestas con la representación de la zarzuela del Mto. Zorobabal «La del manojito de rosas» admirablemente puesta en escena por las señoritas Coll, Artieda, Gayá Aguiló y los señores Delgado, Vidal, Nadal, Nares y Fuster que bajo la dirección del maestro Dalmau, se revelaron consumados actores.

Vistosos fuegos artificiales seguidos de gran traca marcaron el final de las fiestas que dejarán grato recuerdo en cuantos tuvieron ocasión de vivirlas.

Pueden pasar por esta Delegación a recoger su Tarjeta de Renovación del Título de Familias Numerosas los beneficiarios que a continuación se expresan:

Pedro Cabrer Sansó.  
José Casasayas Pizá.  
Mariano Gual Villalonga.  
Mateo Jaume Mas  
Juan José Fuster Miró.  
Andrés González García.  
Federico Martín Pomares.  
Mateo Muntaner Mariano.  
Sebastián Nadal Martínez.  
Rafael Palmer Moll.  
María de los Angeles Pascual Checa.

Juan Piza Bover.  
Ramón Pons Mascaró.  
Juan Pons Ramonell.  
Pedro Prats Ferrer.  
José Rosillo de Zagrañada.  
Francisca Sastre Massot.  
Miguel Sastre Terrasa.  
Cristóbal Serra Pujol.  
Joaquín Torredella Terra des.

Juan Trobat Rafael.  
María Vich Rosselló.

Se ruego pasen por esta Delegación don Julián Almiño Muñoz y don Esteban Siquier Sobrats.

Palma 15 de julio de 1946. — El Delegado accidental, Enrique Fiol.

El día 12 por la tarde, en el salón de este Colegio, dió su anunciada conferencia sobre tratamiento de las endocarditis leuías el doctor Trias de Bes.

Hizo la presentación del conferenciante el Vicepresidente señor Alou, que en breves párrafos señaló el historial científico del doctor Trias.

Empezó el conferenciante con un resumen del estado actual del tratamiento por la penicilina de la cruel enfermedad por las escuelas anglosajonas que han conseguido un mejoramiento en el pronóstico, de consideración.

Presentó una estadística personal entre endocarditis de forma bacteriémica y no bacteriémica con un total de veinte y dos enfermos, explicando el distinto comportamiento de la penicilina que es favorable en las bacteriémicas y nulo o desfavorable en las no bacteriémicas.

El doctor Trias de Bes fué aplaudido al final de la conferencia y felicitado.

Sorteo de 15 de julio de 1946. Primer premio de 25 pesetas al número 343.

Premios de 250 pesetas a los números 43; 143; 243; 443; 543; 643; 743; 843 y 943.

En los Carmelitas fiesta en honor de Nuestra Señora del Carmen. A las diez y media misa con sermón por el Reverendo don A. Cañellas. Por la tarde, a las 4'30 exposición; a las 6'30 actos de coro y a las 7'45 ejercicio, Te Deum y reserva de S. D. M.

En Santa Eulalia fiesta a la Virgen del Carmen. A las diez y media oficio con sermón por el Rdo. don Valentín Herrero. Phro. Por la tarde, función final.

En los Carmelitas fiesta en honor de su titular. A las 8'30 misa de comunión con plática. A las 11 misa rezada por el M. Rdo. don Magín Doménech, capellán de la Base con asistencia de las autoridades.

A las ocho en punto saldrá la solemne procesión presidida por las autoridades.

En las Carmelitas fiesta a su Excelso Titular.

Por el presente se avisa a los interesados en el cobro de pensiones que éstas se harán efectivas en el domicilio de la señora Tesorera durante los días 17, 19 y 20 de seis a siete de la tarde.

**En Verano**

**MAGNESIA SPELLEGRINO**

**PURGA, REFRESCA, DESINFECTA**



# En buenas manos La tragedia de Ekaterinburgo Llegó la escuadra a Marín

Por Wenceslao Fernández FLOREZ

Por Aivaró GUNQUEIRO

(Exclusivo para BALEARES)

(Exclusivo para BALEARES)

Más que al vulgo, la bomba atómica preocupa a los gobernantes y a los hombres de ciencia. El vulgo se inclina a elaborar chistes acerca de la terrible invención, porque una de las características de esa masa espesa y torpe que es el vulgo consiste en que ninguno de sus componentes se da cuenta de que está incluido en ella y se cree favorecido por una bien delimitada personalidad. «¿Por qué voy a sufrir precisamente yo las consecuencias?», se pregunta sin querer pensar que la suma de esos «yos» es el vulgo. El caso es que los políticos y los sabios rezuman alarma. Zistein calcula que la humanidad quedaría reducida a la tercera parte después de una guerra en que se utilizase ese medio de destrucción; los investigadores que trabajan en tal materia amenazan con suspender su labor si no se garantiza un empleo prudente de los resultados, y Bernard Baruch propuso en la O.N.U. traspasar cuanto se hizo y se sabe acerca de la bomba atómica a una comisión internacional. La cosa, señores míos, no es precisamente un tema para «couplets».

Hay personas de solvencia científica que no recatan sus recelos de que el globo terráqueo pueda llegar a sufrir lo que llamaríamos con cierto eufemismo «serios desperfectos», y, por otra parte, todos estamos conformes en que, por lo menos, la existencia de gran número de seres sería puesta en peligro. Ambas cuestiones dan derecho a opinar hasta aquellos que no saben lo que es un electrón. La Tierra es un negocio en el que todos tenemos acciones. Incendiaria o agujerearía sin el asentimiento común es un desafuero. Y si quieren ustedes precisar que no somos sus propietarios, sino sus inquilinos, sea. Pero también los inquilinos tienen sus derechos y si no se nos procura de antemano alojamiento confortable en otro planeta, será una canallada estropearlos el único que tenemos, por malo que sea. En cuanto a la existencia individual, nuestra es, sin discusión, y nos cumple defenderla; por todo lo cual, no vamos a estar aquí esperando sin despegar los labios a que hagan con nosotros la atrocidad que a unos cuantos se les antoja. A lo menos, armemos revuelo, que es lo que hacen las abejas cuando les ahuman el panal.

Y digamos que el señor Baruch nos alarma. El señor Baruch debe de ser un perfecto caballero, una de esas personas tan correctas y nobles que no dudan nunca de la nobleza de los demás. Bella condición, pero que no sirve para todos los casos. Yo conozco algunas historias que, si se examinan bien, pueden ofrecer moralejas provechosas.

Una de ellas tiene como protagonista a cierto amigo mío que poseía todas las buenas condiciones que caracterizan a un hidalgo de los antiguos. Por que faltarle ninguna, no le faltaba ni la perilla. Este hombre se encontró en buena ocasión frente a un hombre que le había causado serios perjuicios, y le reprendió severamente. No debo ocultar que empleó, para juzgarle, diversos imperios —«malandrín» y «follón», principalmente— que en otros tiempos tuvieron gran eficacia y resultaban difíciles de soportar.

El insultado sostuvo una actitud serena. —Quizá —se limitó a opinar— me dice usted todo eso porque lleva en sus manos un precioso bastón de manatí y yo estoy inerme. Pero arrójelo usted y vea si se atreve a repetírmelo.

—Es muy razonable —reconoció el hidalgo; y tiró el bastón.

Apenas lo hubo hecho, precipitóse el rufián a recogerlo y durante ocho minutos y treinta y dos segundos dió con él al hidalgo una metódica paliza. Lo ablandó el cuerpo, le acardenaló el rostro y, para remate, le arrancó la perilla y se la pegó con saliva encima del ojo izquierdo. Luego se marchó con el manatí y, según se supo después, lo vendió en quince duros. Regalado.

Otra vez llegó a un pueblo, para dirigir la sucursal de un Banco, el hombre más honrado del mundo. Pero un pelafustán que abrió una cuenta corriente con cinco pesetas comenzó a quejarse de que era fuerte cosa que el director tuviese el dinero de todos en una caja cuya combinación de letras solo él conocía. Muy afligido por las sospechas que palpitaban bajo esta discusión, el hombre honrado —tan honrado que no podía creer que alguien no lo fuese— reunió a los cabezas de familia y les dió el secreto de la caja, para que pudiesen comprobarla. Ustedes habrán adivinado ya que el pelafustán se alzó con los fondos pocos días más tarde.

Esa comisión internacional y superestata, que Baruch propone estaría forzosamente compuesta por hombres que no serían ellos mismos internacionales y que, en muchos aspectos, dependerían de sus propios Estados. Podría muy bien ocurrirnos lo que al caballero del bastón o al Director del Banco. Hasta ahora, el interés de las naciones débiles se aferra al deseo de que la nueva arma todopoderosa permanezca en poder de Norteamérica, que es un pueblo que ni está loco ni ha perdido el sentido del honor ni el concepto de lo cristiano. A lo menos, la frase que afirmó que «la mentira es un arma política» no brotó de labios yanquis, sino de otros.

Que una sola nación, honesta y sensata, posea la bomba atómica es quizá el medio de que no sea utilizada.

Únicamente si el comité que Mr. Baruch propone se pudiese formar con habitantes de otros planetas, indiferentes a las pugnas del nuestro, nos parecería plausible la iniciativa.

(Prohibida la reproducción)

HOY HACE VEINTIOCHO AÑOS QUE LOS BOLCHEVIQUES ASESINARON EN SIBERIA AL ZAR DE RUSIA Y A TODA SU FAMILIA. — COMO REMATARON AL PEQUEÑO ALEXIS, Y LA TERRIBLE TORTURA A QUE FUE SOMETIDA LA JOVEN PRINCESA ANASTASIA. — LOS MUERTOS FUERON DESPEDAZADOS CON CUCHILLO, DESPUES TRATADOS AL ACIDO Y FINALMENTE ROCIADOS CON GASOLINA. — EL COMISARIO YUROOSKY MATO PERSONALMENTE AL ZAR Y A SU HIJO ALEXIS.

Por J. González Pastor

(Exclusivo para BALEARES)

de la familia imperial de las iras del populacho de Petrogrado.

Era Tobolsk una ciudad aislada, distante unos 2.500 kilómetros de la capital, y allí llegaron en dos trenes, tras de un viaje muy penoso, los presos y sus guardianes, el 19 de agosto a las cuatro de la tarde.

PERO UN DIA...

Inesperadamente, sin previo aviso, los complacientes guardianes primitivos fueron relevados por oficiales revolucionarios recelosos y despotas. A principios del año 1918 llegó una orden tajante de Moscú reduciendo la asignación de los prisioneros a 600 rublos por cabeza. Hubo que hacer la asignación y despedir a la mayor parte de la servidumbre. El 22 de abril de 1918 llegó de Moscú un nuevo comisario—Vasili Vassilievitch Yakoviev, —seguido de 150 oficiales, con la misión de apoderarse de los cautivos para trasladarlos a Ekaterinburgo.

Nunca se ha aclarado el misterio de Yakoviev. Unos dicen que este personaje era un agente de Alemania; otros que su actuación obedecía a instrucciones confidenciales de Moscú, que continuaba teniendo las consecuencias que pudieran derivarse de la ejecución de los Romanov. La fuga del Zar era una de las maneras de escapar al dilema.

Pero los esfuerzos de Yakoviev fracasaron. Los rojos pusieron obstáculos en la vía, se apoderaron del tren en una estación inmediata a Omsk y ellos

mismos lo condujeron a Ekaterinburgo, Yakoviev dimitió su cargo de guardián de los Romanov... y aquí se marcó el principio del fin.

LA CASA DEL CRIMEN

Llegó la familia imperial a Ekaterinburgo a las dos de la madrugada del día 23 de mayo de 1918; y desde la estación fue llevada en coches cerrados a la casa de un noble de la localidad: Nicolás Nikolaiévitch Ypatiev. Era una casa de dos pisos y veinte habitaciones, solidamente construída de ladrillo y estuco y rodeada de una cerca para mantenerla libre de las miradas de los curiosos. Una de esas casas sombrías, que ya tienen una leyenda negra, y a la que la gente del pueblo dió en llamar «la casa del oculto designio».

La vigilancia a que se sometió a los presos fue muy severa. En lugar del educado y cortés Yakoviev, desempeñó el cargo de comisario el cruel Yuroosky, secundado por el fanático Soloshtchekin y por una nube de chequistas seleccionados entre los mas radicales de Ekaterinburgo, latvios que tenían fama de exceder en crueldad al resto de los bolcheviques.

A instancias de Yuroosky, el poderoso Comité Central de Todas las Rusias la ejecución de los Romanov el día 14 de julio, Yuroosky convocó a un juicio secreto al que asistieron Soloshtchekin, Vollov, Safarov y Bielovarovol; sin estar presentes los acusados les declararon culpables, y dispusieron que la ejecución tuviera lugar a las doce de la noche del día 16 de julio.

LA MATANZA

A las diez de la noche de ese día, Yuroosky y sus esbirros trasladaron a los prisioneros al sótano de la casa, supretecto de los revolucionarios de Ekaterinburgo, soliviantados por la noticia de la proximidad de las fuerzas del general Kolchak — que se proponían liberar a los cautivos — pedían que se les entregara a toda costa a la familia imperial, y amenazaban con asaltar la casa. Obedecieron los Romanov, y, un tanto abatidos, se dispusieron a pasar la noche sentados en unas sillas, esperando los acontecimientos.

A media noche, Yuroosky irrumpió en la cueva, seguido de sus secuaces, y, desenmascarado ya, se encarcó con el Zar para decirle brutalmente:

—Vuestros parientes han tratado de salvaros, pero han fracasado. En vista de esto, os tenemos que matar.

Nicolás II se precipitó sobre su hijo Alexis para cubrirle con su cuerpo. Yuroosky empezó a disparar. Las primeras balas hirieron al Zar. También Alexis resultó alcanzado, pero no murió instantáneamente. Yuroosky se acercó y disparó dos balazos más en la cabeza del niño.

Simultáneamente los demás ejecutores abrieron el fuego y la sangre corrió por el suelo y empezó a salpicar las paredes; la sangre de los padres, del hijo, de las hijas, del doctor Kodkin, del marino Deverenko, de un lacayo y del cocinero... Madame Demidova, la camarera de servicio fué la última en caer. Como un animal acorralado corrió al fondo de la estancia y clavó las uñas en las paredes, tratándose enloquecida, de buscar escape. Los verdugos acabaron con ella a bayonetas.

EL SUPPLICIO DE LA PRINCESA ANASTASIA

Después, los ejecutores examinaron los cuerpos. La joven princesa Anastasia — 16 años— vivía aun. No la había alcanzado ninguna bala. Solo sufría un desmayo. Cuando la tocaron, abrió los ojos, vió la sangre y empezó a gritar. Los guardianes la golpearon con la culata de los fusiles; después le clavaron una piqueta al suelo de un bayonetazo. Y, al fin la remataron. Hacinados en un camión — cuyo motor dejaron en marcha

(Continúa en la 4ª pág.)

LENIN EN ESCENA

16 de abril de 1917, Lenin aparece en escena. Llegó a San Petersburgo con su pequeño cortejo revolucionario; venía desde Suiza, atravesando toda Alemania, en un vagón precintado que alguien dió que fué proporcionado por el Alto mando alemán. Pero este rumor no pudo ser confirmado.

Desde el momento mismo en que apareció Lenin, la vida de la familia imperial empezó a correr grave riesgo.

A SIBERIA

Kerensky empezó a temer seriamente por la vida de los prisioneros. Por eso el 14 de agosto decidió el Gobierno provisional enviar a los Romanov a Tobolsk, (Siberia), «con objeto —son palabras del propio Kerensky — de salvar a los miembros



## CORREO LITERARIO

### Notas bibliográficas

Carlos Arauz de Robles «Universalidad», Imprenta Castellana, Valladolid, 1945.

La obra literaria de Carlos Arauz de Robles, dentro su diversidad, es una de las que presentan un conjunto más uniforme y compacto. Poeta, novelista, ensayista, publicista en general, la producción de este autor responde a un concepto del mundo y de las cosas, único e idéntico. El pensamiento de este escritor, plétrico de vida y animado de una fuerza ideológica nada corriente, se manifiesta de la misma manera tanto si hace novela como si teje una obra de consulta. La personalidad del autor se transparenta en todas y cada una de sus obras y les imprime el sello de su fuerte temperamento artístico y conceptual.

He leído varias obras de este escritor. En todas ellas —en «Cataluña y el Mediterráneo», en «Mar y Tierra» (novela)— he visto esta cualidad que acabo de citar. La pureza y precisión de su estilo, se une con el sentido —el alto sentido— literario y conceptual de que hace gala. Cualidades éstas que aparecen de una manera marcada en la obra últimamente aparecida «Universalidad». En ella se estudian ampliamente algunas de las principales características de nuestro substratum nacional en relación con su influencia en el mundo y se ponen de manifiesto —de manera clara y justa— la naturaleza de estas relaciones. El estudio que ello demuestra es serio, profundo. La visión del fenómeno estudiado es una visión amplia y no exenta de agudeza crítica. La vocación internacional de España, el genio jurídico español y el magisterio de España y presencia de sus doctrinas son —entre otros— los temas tratados en este libro. Libro que cabe saludar con los debidos respetos y prestarle la atención que le hace acreedor.

Manuela Gallardo y Gómez «Muchachas en flor», Sociedad de Educación «Atenas», Madrid, 1946.

Está en boga —demasiado en boga por desgracia— ese género de novelas que se conocen con el calificativo de «novelas rosa». Toda obra escrita por una mujer aspira a ese calificativo. Esta de Manuela Gallardo, constituye una excepción. Cuando Jorge Andreu Alcover, desde las páginas de este mismo periódico saludó, con la elegancia y fino juicio en él característicos, a ese libro, sentí vivos deseos de conocerlo. El juicio del escritor amigo me ha parecido muy en su lugar y muy justo. Porque «Muchachas en flor», pese a estar escrito por una mujer, es un libro que escapa a esa clasificación. La autora del mismo denota poseer una técnica literaria bastante depurada y el fin que persigue con su novela, digno de toda loa. La vida de unas muchachas estudiantes, es el motivo de esa novela, interesante y de agradable lectura.

Repito: el juicio de Jorge Andreu Alcover, me parece muy acertado y registro con satisfacción —luego de una serie de discrepancias bien manifiestas y conocidas— la identidad de pareceres en torno a ese libro —magro libro— de Manuela Gallardo.

GASPAR SABATER

La escuadra española llegó a Marín; este año le corresponde a la Escuela Naval Militar la ofrenda a la Patrona, la Virgen del Carmen. La ofrenda se celebrará en la ría pontevedresa, la ría de los almirantes, los trovadores, los Nodales y los Mareantes, una ría llena de tradiciones maríneas, que comienza allí donde el Lérez se hace agua salada y Santa María, un retablo de piedra dorada, se mira en las ondas, y muere en la «Isa de Ons», «Isla de Ons», preñada de mar, donde asoma el infierno una de sus negras bocas, gasta el Atlántico sus olas más altas y estrepitosas, y vuelan las perdicés, en las mañanas del manso otoño. En Santa María está enterrado Payo Gómez Charino, almirante de la mar, áque cobró Sevilla siendo de moros, y en Ons están las dornas, las más frágiles embarcaciones en las que el hombre se siente con el remo en la mano. De la aventura de la historia a la perpetua aventura del mar.

Objetaron algunos marinos, cuando la Escuela Naval fué trasladada de San Fernando a Marín, que se llevaba la escuela de la Marina a un lugar sin tradición marinera. Quizás sin tradición de la gran marina borbónica e ilustrada, pero no, gracias a Dios, sin tradición marinera. Para navegar se ha salido desde allí con los treinta y dos de la Rosa en el timón, y los ricos mareantes, unos burgueses del mar, sabían poner viento en las velas como cualquiera cuando iban a mercader a las Flandes o a Londres, a la Mediterránea o a la Levantía. Bien abastados de cebolla, jamón y ribeiro, redondos y colorados como almirantes holandeses, cuando hubo que zarpas con los Nodales a los lejanos e ignotos mares del Sur, apretaron el cinturón como quien anuda un cabo y dejaron el hierro en casa para no detenerse en la aventura. Ahora van al Grand Sole —el Gran Sol, en su fantasía gallega— y andan por allí vientos que los recuerdan de los días de la ballena y el bacalao, la carrera de las lamas y los vinos y hasta de la antigua, sangrienta y católica piratería —patente de corso en la bandera— de la Católica Majestad.

Ya llegó la flota a Marín. Y entre los buques ancianos, el «Galicia», que regresa de Santa María del Buen Aire. Fue y volvió, como un gallego más. Seguro que trae en su proa un resalco de morriña, co cualquier indiano, y si tuviera labios, traería un cantar.

«Marín tén bós mariñeiros...»

Nunca mejor dicho el alalá: Marín tiene buenos marineros. No son, segundo de a bordo Francisco Blanco Taboada, los viejos marineros que nos contaban, frente a Tambo, viejas historias. Son, hoyo, los señores aspirantes y los caballeros guardamarinas, firmes frente al mar, enseñando todo el amor, el poder y la nobleza del mar. No son el Laxe, el Pintón, el Mouro de Estribela con sus dedos perdidos en Jutlandia a bordo del H.M.S. «Warspite», el Bacardí, veterano de Cavite... Son, comenzando por el señor duque de Veragua, los caballeros cadetes, la flor de la juventud española enamorada del mar. Si viesen el Laxe, el Pintón, el Mouro y el Bacardí, estarán allí hoy, en el muelle, viendo la flota y sus marineros y alegrándose el corazón con este sabor de mar que a nuestra España recobrada se le está poniendo en la boca. Y cuando, tras la ofrenda, desde el almirante hasta el último grumete, toda la flota cante la «Salve» a la Patrona —¡Vela y guarda, Santa María!— las voces de los viejos marineros de nuestras viejas historias se unirán a ellos, y pareceme que hasta Payo Charino, desde su sarcófago de Santa María de Pontevedra, y todos los mareantes desde sus huesos, cantarán, enseñando a España como un navío que vuelve al mar. Y la canción:

«Las flores de mi amado  
frescas van en el barco  
Por el mar viene  
quien flores de amor tiene.»

Desde Ons sube el viento del mar de julio y en el cielo se disponen, altas y empopadas, las grandes, blancas nubes que los pintores ponen en las antiguas batallas navales.

(Prohibida la reproducción)

## Madrid comunicado con el centro de EUROPA

Madrid 15. — Esta tarde se ha inaugurado la nueva línea aérea que hace el recorrido hasta Amsterdam, Ginebra, Madrid, Lisboa y regreso, con la que queda Madrid diariamente comunicada con el centro de Europa.

El acto inaugural se celebró con una simpática fiesta a la que asistieron altas personalidades del Ministerio del Aire y personalidades diplomáticas acreditadas en Madrid.

Para asistir a este acto ha venido expresamente de Holanda el Director de la K. L. M. En el vuelo inaugural de este servicio viajan dos periodistas holandeses, diez periodistas suizos y los periodistas españoles don Antonio de Miguel, por «Informaciones», don Francisco Piñol por «Pueblo», don Gregorio Puente por la Editorial Católica, propietaria de «Logos» y «Ya», don José María Alonso, por «Madrid», don Daniel Alvarez Antolín, por la Agencia Cifra y don Francisco Casares por «La Vanguardia», especialmente invitados a trasladarse a Lisboa (Cifra)



# DEPORTES

## VIII Vuelta Ciclista a Mallorca patrocinada por el Gobernador Civil

### Gran Premio Ciclos CIL.-Premio de la montaña "Viajes Iberia"

# FELANITX, será otro final de etapa

## Probablemente se fijará esta, en la cima del Puig de San Salvador

### Queda en pie una proposición de Campos, para ser estudiada cuando se haya el trazado definitivo de la Vuelta

Tal como teníamos previsto y contando siempre con esa ayuda desmedida que nos ha prestado desde los primeros momentos don Miguel Nadal Comas, en cuyo coche hemos realizado hasta ahora todos los desplazamientos, visitamos ayer la ciudad de Felanitx. Allí nos recibió amabilísimamente su Alcalde camarada Obrador y el Secretario de dicha Corporación. Hablamos extensamente en el despacho de la Alcaldía y le hicimos presente nuestra idea.

El Alcalde, dispuesto siempre a apoyar todo lo que sean iniciativas que redunden en beneficio de la población, comprendió que Felanitx no puede estar ausente de una carrera ciclista de la envergadura que va a tener ésta que preparamos, por la tradición de la ciudad que desde tiempos muy remotos viene es-

tando penenne en el candelero de los distinguidos, por honrar a los que fueron y por distinguir al que todavía hoy es CAMPEON DE ESPAÑA en su especialidad, el minuto pero voluntarioso y pétreo Guillermo Timoner, es cuánto le expusimos. Y luego habló con el Santuario del Puig de San Salvador, para cerciorarse de si podrían allí alojar a todos los corredores que tomen parte en la gran ronda mallorquina.

Aceptó la proposición, salvando la resolución que pueda adoptar la Comisión gestora, pero con la casi seguridad de que habrían de ver con gusto el que FELANITX fuer distinguido con la concesión de un Final de Etapa en lo que habrá de ser Gran Vuelta a Mallorca.

Hablamos luego de la conveniencia de celebrar el final dentro de la población, en el puerto o en la cima del Puig de San Salvador. Tras estudiar la cosa con detenimiento, se llegó a la conclusión de que sería mucho más interesante ver desde lo más alto de San Salvador, como los corredores luchaban con tenacidad para escalar esta formidable subida, que sería incluida forzadamente entre los altos señalados para el Gran Premio de la Montaña.

Los corredores llegarían a San Salvador y quedarían allí alojados hasta el día siguiente, bajando luego neutralizados hasta el centro de la ciudad, desde donde se les daría la salida oficial.

La etapa de Felanitx va a ser ciertamente dura, tal vez una de las más duras que jamás hayan figurado en vueltas anteriores, pero de un interés marcadísimo

y de una belleza que nadie puede negar.

Buena acogida, la que nos han dispensado en Felanitx, acogida que ha respondido exactamente a lo que esperábamos de su Alcalde. Estamos por ello animadísimo. Con Felanitx, tenemos ya tres finales de etapa asegurados que rivalizarán en brillantez. Pues si bueno ha sido el recibimiento que hemos tenido en San Juan, donde la Alcaldía ha apoyado en un todo nuestro proyecto, no digamos lo que ocurrirá en Muro donde también la Alcaldía se puso al frente de la organización de la llegada en aquella ciudad y el colofón ha sido la ciudad de Felanitx, incluida desde ayer en nuestra ronda como Final de Etapa.

Ya de regreso estuvimos en Campos del Puerto. Nos esperaban también Querían solucionar de una vez el asunto de su Final de Etapa, pero en Campos debía de correr con el riesgo de la organización, el empresario del velódromo y es natural nos hizo una serie de proposiciones a las cuales debía adaptarse la etapa. No desechamos su ofrecimiento, pero tampoco lo aceptamos, ya que es nuestra idea que la Vuelta a Mallorca sea cosa de todos

y cuanto recibamos ha de ser producto del desprendimiento total, absoluto y voluntario de los que quieran ser colaboradores. Comprendemos que esto no puede hacerlo una empresa particular, pero aun siendo muy aceptables y dignos de atención los ofrecimientos, encontramos siempre más gratos aquellos que son resultado del afán de toda una comunidad entusiasta, como han sido de ello hermosos ejemplos San Juan, Muro y Felanitx.

No obstante, estudiaremos la fórmula para contentar a todos y si después de trazado el recorrido, cupiera este final de etapa contra reloj que Campos solicita, no les quepa la menor duda de que aceptaríamos, aun cuando no tuvieran que realizar ningún desembolso.

Queda por tanto en pie la oferta y la contestaremos a su debido tiempo.

La organización de la Vuelta está en plena marcha. El éxito más completo se perfila en todas partes.

### Un justo homenaje a José L. Riera

(Retirado de nuestra última edición)

Anoche en el Club Natación Palma, se reunieron junto con José Luis Riera, los componentes de la Junta Directiva de aquel club, y una serie de amigos que le rindieron un justo homenaje por el nuevo título logrado en el terreno deportivo.

Todavía reciente el éxito con seguido por Riera, en los Campeonatos Nacionales de Pentatlón Moderno para Oficiales, en los cuales logró el título de Campeón de España, se llevó a cabo una cena de compañerismo.

A los postres de la misma hicieron uso de la palabra el Presidente de la Comisión Deportiva, Sr. Seguí y el Presidente del Club, don José L. Piña. El homenajeado agradeció el acto, si bien dijo que —en los allí reunidos— los había que se lo merecían más que él.

Un acto sumamente sencillo, pero al que nuestro amigo y buen deportista José Luis, se hizo acreedor —todavía más— después de éste nuevo triunfo.

### Billar

#### TORNEO ELIMINATORIO

Los partidos jugados el viernes dieron por resultado la eliminación de Martorell por Oliva, y la de Ballester II por Vila; ambos fueron jugados con el entusiasmo habitual de todos los participantes de este torneo, y los vencedores no pudieron dormirse en los laureles, como culgamente se dice, para conseguir la victoria.

Se espera con expectación, por los concurrentes del café deportivo, la decisión que tomarán Nadal y Rodríguez respecto a la partida de mil carambolas que este último ha propuesto sea jugada, en varias sesiones. Al conocer dicha decisión, daremos cuenta de ella en estas columnas.

## Velódromo Tirador

Miércoles 17 a las 10'30 noche

Gran carrera tras moto stayer a dos mangas

patrocinada por la Imprenta Palmesana

Participantes: Fombellida, Martín, Bover I, Ribas, etc.

Carrera para principiantes con puntuación cada cinco vueltas

Precios desde 2 pts.

## DEPORTISTAS

Balones Patines Tennis Boxeo  
Fútbol Waterpolo Balón-cesto Fibras Aluminio-Madera Raquetas Pelotas Viseras Guantes Puching Sacos

## SUMINISTROS FRAU

Plaza San Antonio, 17-18-19

## La gran carrera tras moto de mañana

### Juanito Bover rodó ayer en el entreno a 18 s. ¡Ya es rodar bien!

### Timoner se entrenó y correrá mañana

Conocemos, o pretendemos conocer al corredor felanigense Guillermo Timoner y presumimos que no se dejaría llevar por una tontería—en el buen sentido de la palabra—como esa de exigir que su entrenador fuera Pablo Serra. Una vez que sus compañeros habían decidido que la cuestión de los entrenadores se decidiera por sorteo, él, un auténtico Campeón de España en buena lid, no debía de oponer el menor reparo. Y así ha sido. Timoner se entrenó ayer y rodó estupendamente tras la moto que le tocó en suerte y lo mismo correrá mañana, porque él y con él nosotros somos de la opinión de que quien corre o debe de correr no es la moto, sino el ciclista, ya que aquél se mueve a mayor o menor velocidad, según se lo exija el que manda, que en este caso concreto es el ciclista. Que se tengan manías o no, eso ya es harina de otro costal, pero cuando se han adoptado ciertas resoluciones por los demás compañeros de carrera, no queda más postura deportiva que la de aceptar y dudar el que Timoner aceptara, era algo así como dudar de la autenticidad de su título y eso no lo creemos jamás de Guillermo Timoner.

Por otra parte, el ciclismo lucha por abrirse paso nuevamente. Timoner es de los que se fijan en los graderíos y gusta de correr teniendo a la mayor cantidad de público reunida, no se le da por tanto quien empiece a poner trabas para impedir que el deporte se desarrolle hasta el máximo.

Ayer hubo más gente que de costumbre en Tirador deseosa de ver si Guillermo Timoner se entrenaba y cual no sería su agradable sorpresa al ver que Timoner, Ribas, Fombellida, Martín y Bover estaban todos entregados a un entreno feroz, que explicaba a las claras hasta donde llega el interés por calzarse la carrera de mañana.

En esta carrera se disputa el gran premio Imprenta Palmesana y todos ponen el máximo empeño en conquistarlo. Otra sorpresa de ayer fué la forma que va recuperando Juanito Bover. En un alarde de fuerzas, llegó a rodar a 18 s. velocidad que ya roza los mejores tiempos que se hayan dado hasta ahora en la pista del Velódromo tras moto stayer.

Todos están en buena forma y en su mejor momento, esperamos que la carrera de mañana sea algo verdaderamente inespereado.

## Hoy comienzan los Campeonatos Nacionales del frente de Juventudes

### A las 9 de la mañana prueba utilitaria de ciclismo y a las 7 de la tarde, natación

Hoy, martes, dan comienzo las pruebas correspondientes al Campeonato Nacional del Frente de Juventudes, que en su modalidad de Tiro, Ciclismo y Natación han de celebrarse en nuestra ciudad.

Desde ayer se encuentran en Palma concentrados en el amplio local que ocupa el Frente de Juventudes en Cecilio Metelo los representantes de todas las provincias españolas, quienes han llegado con un cargamento muy respetable de material, especialmente bicicletas que como una

nube se han extendido rápidamente por toda Palma.

Hace ya varios días que los muchachos del Frente de Juventudes llegados a Palma, se han adiestrado en la manera de rodar en la pista, ya que para muchos de ellos esta modalidad de correr era totalmente desconocida. Les hemos visto en varias sesiones de entrenamiento y los que eran novatos, corren ya con gran facilidad y hasta si se quiere con maestría.

La casa Minaco ha sido designada por los organizadores para

reparar las bicicletas de los camaradas del Frente de Juventudes, y ayer su local en la Avenida presentaba un aspecto imponente. Docenas de ciclistas llegaban con sus bicicletas para surtir de lo que les hacía falta. Alguno de ellos con el cuadro partido solicitaba una soldadura rápida, otro unos frenos, alguno un cambio de marchas, todos con el vale de la organización, eran atendidos rápidamente ya que hoy han de estar a punto para probar la primera prueba.

En el programa oficial figura como primer ejercicio una carrera ciclista denominada Prueba Utilitaria, que consiste en cubrir una distancia X, llegar al polígono de tiro de Torre den Pau, realizar inmediatamente unos ejercicios de tiro y regreso al punto de partida. La salida a los corredores para esta prueba será a las 9 de la mañana.

Por la tarde a las siete en la piscina del C. N. Palma se disputarán las primeras pruebas natatorias.

De todos estos actos daremos mañana amplia referencia.

Comenzará a publicarse también hoy, editado en nuestros números, el diario del Frente de Juventudes «MASTIL», en el cual como es sabido colaborarán prestigiosas firmas peninsulares, entre ellos: Carlos Piernavieja, Julio Cueto, Flecha Dorada, Nívardo Pina y el fotógrafo de «MARCA», Zareo.

### LA FEDERACION VALENCIANA AGASAJA A SUS EQUIPOS MAS DISTINGUIDOS

Valencia 13. — La Federación Valenciana ha organizado un homenaje que se celebrará el día 15 a los equipos valencianos de fútbol que han llegado a las finales de sus respectivas competiciones o que han logrado ascenso en la Liga. Son el Valencia, finalista de la Copa; el Levante ascendido a II División; el Mestalla, que llegó a la final de la Copa amateur; el Sueca, que llegó a la final de la Copa para aficionados; y el Segarra, que ascendió a III División. — Alfil

## FUTBOL

BALONES Y BOTAS (Reglamento) Las mejores Marcas a los mejores precios CASA CODINA General Mola, 8-Palma



# La Vuelta a Suiza

## Formidable triunfo de Trueba en la subida al Jaunn

Gual llegó en cuarto lugar en la primera media etapa

Zurich 15. (Servicio especial de Alfii). — En la primera parte de la tercera etapa de la vuelta ciclista a Suiza, corrida esta mañana, sobre la distancia Morges-Morat, con 103 kilómetros de recorrido, triunfó el francés Lapebie, con el tiempo de 2 horas, 44 minutos y 36 segundos.

En segundo lugar entró el corredor español Julián Berrendero, a un segundo y cuatro décimas de diferencia con el vencedor. El tercer puesto lo ocupó el suizo Diggelman y el cuarto, el español GUAL, estos dos últimos con el tiempo de 2 horas 49 minutos y tres segundos. La clasificación general al final de esta primera parte de la etapa de hoy, da en el primer lugar al italiano Bartali. Los primeros españoles clasificados en la general, son Julián Berrendero en el puesto undécimo y Trueba en el décimoséptimo.

Esta tarde se ha corrido la segunda parte de la etapa, Morat-Berna, de 145 kilómetros, con la subida de Jaunn, puntuable para el premio de la Montaña.

Alfii). — El corredor ciclista español Trueba, ha sido el primero en llegar a la cima del paso de Jaunn, de mil quinientos metros de altitud, adjudicándose el premio que había establecido para el primer participante en la vuelta ciclista a Suiza, que coronase dicha cima. Esta subida constituía parte del recorrido de la segunda parte de la etapa de hoy, que comprendía el recorrido de Morat-Berna, de 143 kilómetros. En la bajada del Jaunn hubo una fuerte lucha y Trueba se alcanzó por once corredores que le seguían y pasaron poco después por el alto citado, entre los que se hallaba el italiano Bartali. Todos ellos después de alcanzar a Trueba, marcharon en pelotón hasta la meta instalada en Berna, resultando vencedor de la etapa, al esprint, el corredor suizo Wagner, con el tiempo de 4 horas, 20 minutos, 8 segundos, entrando al mismo tiempo, los otros once participantes incluso los españoles Ormos y Trueba, mientras que el también español Gual, que iba en cabeza del segundo grupo de persecución, llegó en el puesto décimotercero.

Berna 15. (Servicio especial de

# Lángara está en Lisboa

## "Loco de alegría por volver a España y al Oviedo"

Lisboa 15. — (Servicio especial y exclusivo de Alfii). En declaraciones exclusivas hechas por el futbolista español Isidro Lángara al corresponsal de la Agencia Alfii, se pone en evidencia la gran satisfacción del jugador vasco por regresar a España. Lángara, que cuenta 34 años de edad, jugó su último partido en América hace 15 días, en el España, de Méjico.

«Me encuentro —dijo— en perfecta forma, procuré siempre no entregarme a la manera de jugar americana, donde como usted sabe, se abusa del regate y de la filigrana. Sin embargo, acaso no haya podido evitar el defecto de retener la pelota más de lo debido».

Lángara expresó su firme decisión de alinearse en el Oviedo, aunque no firmó todavía el contrato. Llegó a un acuerdo con el club ovetense después de un cambio de correspondencia. Sabe que el Oviedo realizó un gran campaña en la última temporada, pues los periódicos mejicanos publican todos los lunes los resultados de los Campeonatos españoles de fútbol. Lángara siguió con interés la actuación de todos los equipos, pero en especial la del Oviedo.

A preguntas del corresponsal de la Agencia Alfii sobre si conservaba su potencia de tiro a gol que le hizo famosa, repuso sonriente:

«Puede ser que un poco menos, pero suficiente». Lángara ignora cuando continuará viaje a España, pues depende de la llegada a Lisboa del automóvil de un amigo que le ha acompañado desde Méjico. «Si este se retrasa, añadiré, me iría en avión, pues ardo en deseos de ver a mi familia».

El famoso delantero centro internacional tiene un hermano casado en San Sebastián. Lángara es natural de Pasaje Ancho (Gulpiúzcoa), aunque se crió en Benasín de la misma provincia vasca. Desde San Sebastián seguirá viaje a Oviedo.

«Zubieta es hoy el jugador español de más prestigio en América. Yo jugué cuatro años con él en el equipo del San Lorenzo de Almagro, su actual club, claro es que Zubieta tiene menos años que nosotros». Respecto a Iraragorri, Lángara dijo que el interior bilbaíno, muy caprichoso, se esforzó en asimilar el juego americano en toda su integridad, cosa que le hizo mucho daño. Sin embargo, agregó Lángara, después de dos o tres veces de actuación en el primer equipo de Bilbao, recuperará sin duda, su forma conveniente». Lángara se mostró sorprendido cuando el periodista español le dijo que hablaba con marcado acento argentino. «No me había dado cuenta, repuso sonriente el jugador internacional. «El caso es que estoy

loco de alegría de volver a España, a donde quise venir ya hace más de un año, y tengo verdaderas ganas de jugar con mis compañeros del Oviedo, especialmente con Herrerita, que ya sé hizo un partido extraordinario el pasado año en La Coruña contra Portugal».

Con referencia al fútbol americano, Lángara afirmó que el juego argentino es sin discusión, el mejor de América, con notable diferencia. Le sigue en méritos el Brasil, cuyo nivel futbolístico parece ser que ascendió considerablemente en los últimos años. El uruguayo después; en otro nivel el Paraguay, Chile y Perú, con el de Méjico que es un juego totalmente distinto al español» — Alfii.

# Fin de curso en todas las Academias Militares

EN AVILA  
Avila, 15. — En el patio de columnas de la Academia de Intendencia se ha celebrado el acto de entrega de despachos a los nuevos oficiales que han terminado sus estudios.

Ofició la misa de campaña el capellán don Hilario Gómez y asistió el prelado de la diócesis. Entre las autoridades figuraban el Intendente General, don Marián Ranguren; el Director de la Academia, don Angel Golcochea

y el Teniente Coronel jefe del Regimiento de Defensa Química, don Enrique Rueda.

Después de la misa el Coronel Director de la Academia pronunció una vibrante arenga, terminada la cual fueron entregados los despachos.

Los nuevos oficiales renovaron el juramento a la bandera y a continuación se cantó el himno de la Academia de Intendencia.

EN ZARAGOZA  
Zaragoza, 15. — En la Academia General Militar se ha celebrado con la solemnidad y brillantez tradicionales la ceremonia de la jura de bandera de los alumnos de las secciones especiales y la entrega de sus despachos de caballeros alféreces a los alumnos de la tercera promoción de la Academia General Militar y a 33 alumnos de las secciones especiales.

El acto fué presidido por el Director de la Academia, General Amado —(Cifra).

EN CARTAGENA  
Cartagena, 15. — En los Alcázares se ha celebrado la entrega de despachos a los oficiales que han terminado los tres cursos en la Escuela de Oficiales de Aviación.

Se celebró una misa de campaña y después se bendijo la bandera y el guión.

Con este motivo se presentó el nuevo Director de la Academia, señor Riera. —(Cifra).

EN BURGOS  
Burgos, 15. — En la Academia de Ingenieros se ha verificado la entrega de despachos a los 33 nuevos oficiales de dicha Arma que han concluido sus estudios en el mencionado centro. —(Cifra).

EN VALLADOLID  
Valladolid, 15. — En la Academia de Caballería se celebró a las 11 de la mañana el acto solemne de entrega a los caballeros cadetes del Arma de Caballería que han terminado sus estudios, de los despachos de oficiales.

Se celebró una misa de campaña, terminada la cual las autoridades hicieron entrega de los despachos y finalmente se celebró un brillante desfile.

El Director de la Academia, señor Pitada Veiga, despidió a los nuevos oficiales con una vibrante arenga. —(Cifra).

EN SEGOVIA  
Segovia, 15. — Esta mañana se ha celebrado en la Academia de Artillería la solemne ceremonia de la entrega de despachos a los nuevos oficiales y el acto de despedida de los caballeros alféreces cadetes que han terminado sus estudios y pasarán ahora a la Academia General para ultimar el periodo del plan de estudios.

En el patio de la Orden tuvo lugar una misa de campaña terminada la cual se efectuó la entrega de despachos.

Presidió el Coronel Director y autoridades militares y civiles.

Esta noche en el parque del Alcázar se celebrará una fiesta de despedida a los caballeros oficiales cadetes. —(Cifra).

Extraña cordialidad entre las zonas de ocupación de Alemania

SECUESTROS Y REHENES  
Berlín 15. — El Jefe del sector norteamericano de Berlín, Mayor General Keating, ha declarado que dos, por lo menos, de los cuatro norteamericanos desaparecidos desde que el día primero del actual entraron en la zona rusa prohibida, los tienen los soviets como rehenes. Keating prometió revelaciones sensacionales al regreso de esos dos norteamericanos, que se cree sea esta tarde. Según una carta del segundo Jefe del Gobierno militar ruso, Mayor General Bratin, el oficial norteamericano Samúel L. Harrison, su esposa y dos alemanas que se internaron en la zona soviética con el fin de realizar la adquisición de un perro no llevaban la documentación necesaria, por lo que las autoridades rusas procedieron a su detención para ulterior interrogatorio. Añade el General Keating que se esperaba quedasen en libertad a fines de semana pasada, pero que los rusos los han conservado como rehenes para que respondan de la libertad de varios de sus oficiales a quienes, según los soviets los norteamericanos han encerrado en unas cuadras, extremo que niega el Jefe estadounidense. — Efe.

La tragedia de Ekaterinburgo  
(Viene de la tercera pág.)  
durante el tiroteo para que nada se oyerá desde el exterior — fueron llevados los cadáveres a un bosque vecino. Los cuerpos fueron despedazados con cuchillo, después tratados al ácido, y finalmente rociados con gasolina. Y se aplicó una antorcha encendida a la pila informe, y al cabo de tres días, los huesos fueron arrojados al pozo de una mina de carbón abandonada: y el viento se llevó las cenizas.

Moscú sabe hacer bien las cosas. —(Prohibida la reproducción.)



NO ES POR PEREZA que uno no se afeita todos los días, ni tampoco generalmente por falta de aseo, sino para descansar del tormento que en un cutis irritado por un afeitado imperfecto producen escoriaciones y pequeños cortes que siempre tardan más de 24 horas en cicatrizarse.

podrá afeitarse DIARIAMENTE Y SIN MOLESTIAS por dura que sea su barba o por delicado que sea su cutis.

Son jabones suaves que por ser además SOBREENGRASADOS, lejos de resecar la piel, la lubrican y preparan científicamente para lograr días tras días —rápidamente y sin irritaciones— UN AFEITADO A FONDO Y PERFECTO.

Con crema o barra  
**GOTA DE AMBAR**



JABON de AFEITAR  
**GOTA de AMBAR**  
Adquiera una nevera metálica a plazos  
En **QUILLET** - Paseo Generalísimo, 50

**BODEGAS «CASTELL SARROCA»**  
de Hijo de J. Carbó, Barcelona  
TIPOS: FINO, OPALINO, ALELLA, DONCEL, GENEROSOS  
Distribuidores exclusivos: Industrias Agrícolas de Mallorca.

**VIAS URINARIAS**  
Antonio Alomar  
Especialista en «BLENORRAGIAS»  
Uretritis aguda o crónica y complicaciones.  
Sindicato 198 (encima Café Trquet) Horas: 2 a 4 y 6 a 8. Vicens (Travesta) Anselmo Clavé

# Anuncios telegráficos clasificados

Hasta 11 palabras. 2'50 ptas. Cada palabra más. 0'25 ptas. — Los anuncios con referencias en esta Administración, aumentan un 50 por ciento

Estos anuncios se reciben en la Administración de BALEARES, calle Juanus n. 2, Teléfono 1745. Por correo pueden remitirse a: «BALEARES Apartado 22 - Palma de Mallorca». Fuera de Palma pueden encomendarse a nuestro Corresponsales locales

**VENIA.**  
Ningun artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la Legislación vigente, a mayor precio del 80 por ciento señalado en la tasa.

**CAFETERAS** Numbar, molinos eléctricos para café, aparatos para la cerveza a presión; la casa mejor surtida, Sindicato, 101 M Frau

**BAIANZA** automática por 15 pesetas, semanales, marca «Mugriñá», la más acreditada, Informe de esta oferta especial en Sindicato, 101 M Frau

**CARPINTERIA** de Antoni Monserrat. Vendó puertas y persianas usadas y nuevas. Presupuestos económicos en norte, cepi y abeto español. Plaza Pedro Garau 14.

VENDO casa frente al mar, edificación construida, entre la Marina y el Barcarés de Alcudia. Informes: J. Homar. — Francisco Sancho, 34, 2.º 1.º.

VENDO huerto 6 cuarteradas cerca carretera Palma a 3 K. enca con dos casas y dos motores

SE VENDE Chevrolet 21 H. 1.º estado nuevo Informes: G. Maute Plaza número 23. La Piedad.

VENDO local apto para comercio, industria o cinema, situado en el centro comercial de Manacor. Informes: Nueva, 2.

SE VENDE, en Son Cotoner, casa nueva, con jardín, terraza y agua, libre de inquilinos, por 40.000 ptas. Informes: Almacenes Fascón, Hornabeque, 50.

VENDO fábrica destilación leñas, cerca Estación F. C., Escribir a J. M. P. Apartado 22.

SOLAR cerrado, con cisterna y agua a presión, próximo al campo futbol el «Fortis», se vende o cambia por casa habitable, informes en Piedad, 24.

TERRENO vendó, alquilo amueblado verano chalet vista mar. Bonanova, 69.

VENDO casa en Esporlas. Trabajo directo. Informes: Puigdorff, 12 Palma

VENDO cuatro obras maestras del Instituto Gallach, Historias Natural y Universal, Geografía Universal y Razas Humanas. Rubi, 23.

VENDO. Por ausentarme Café o Matricula y Utensilios. Informes, Rambla n.º 5, Colmado.

BOITE, mahonés vendó. Informes: Marinero Juan Club España.

PIANO vendó. Triana, 84. Son Español.

**UNIFRASES**  
ORO Y PLATA pagé todo su valor San Miguel 73 entresuen

**ENSEÑANZAS**  
CLASES DE LETRAS por 11.º enciado. Siete Esquinas 15, 1.º (12 a 12)

**VARIOS**  
EMBARAZADAS gratuitamente enviamos librito consejos prácticos futuras madres. Solicitelo enviando sello una peseta. Apartado 1107-EM.—Barcelona.

PASAPORTES carnets en 2 minutos Luz todo el día Borne 59 «FOTOPON»

FOTOCOPIAS. Entrega a los diez minutos Luz a todas horas. Fotografía Rullán, Palma.

IMPORTANTE: La obra más completa dedicada a Baleares se publicará muy en breve con fines divulgadores comerciales en España y el Extranjero. Bellezas artísticas y naturales mallorquinas, su potencia económica, producción y relación de sus fábricas, importadores, exportadores, agentes comerciales. Precio 5 pesetas contra reembolso. Se admiten anuncios y pedidos. «El Faro Mercantil», Apartado, 839, Valencia.

PARA fiestas y verbenas (Trquesta Iberia, con su estilista Finita Bur. Informes: Calle Guillermo Massot, 11, 2.º.

GANE dinero trabajando propio domicilio. Proporciono material. Compro producción. Solicito representantes. Apartado, 544, Madrid.

RADIO reparaciones garantizadas a domicilio horas convenientes. «La Electrica», Plaza San Antonio 12.

SOCIO capitalista desea persona solvente para explotar negocio de maderas y chapas, introducido en el ramo y con numerosa clientela. Para informes en esta Administración.

**HUESPEDES**  
DESEO huéspedes dormir. Fábrica 75, 3.º 1.º. Santa Catalina.

PARTICULAR desea huéspedes Baño, ducha. Héroes Manacor 56, 2.º 1.º.

**MAQUINARIA**  
MOTORES Diesel Semi Diesel, Gasolina Marinos y Estacionarios. Gas pobre Máquinas vapor, Alternadores, BAZZA, Maquinaria San Magin 1 Teléfono 1042 Palma de Mallorca

MOTORES y Bombas A B C. Bobinas, 12.—Palma.

**OFERTAS**  
NODRIZA, 30 años leche ochosías. Catalina Fiol Ximenis, Calle Femenias, 11. María de la Salud.

**DEMANDAS**  
BORDADORAS a mano de Palma y pueblos de la Isla, pueden encontrar trabajo seguido todo el año. Informes: Oficina de Colocación.

NECESITO 100.000 pesetas para negocio gran porvenir. Escribir a J. A. en esta Administración.

**ALQUILERES**  
SE ALQUILA local 160 metros cuadrados recién construido. Calle Luis Salvador. Informes: Francisco Sancho 34, 2.º 1.º.

SE ALQUILA local propio para Almacén, en la calle de Sales. Informes: Bar Martín, en la misma calle.

ALQUILO piso para despacho, sastrería, peluquería, etc. Informes: C. Rubi, 29-1.º.

CEDO piso céntrico con sus muebles 2.500 ptas. alquiler bajo. Vendo casa Esporlas, libre, 23.000. Vineta: S. Nicolás, 25, 2.º.

**PLRDIAS**  
BOLSO señora en C'an Pastilla, entre su iglesia y La Sirena. Gratificaré expléndidamente de volución. Conquistador, 32, 2.º.

El heraldo de su distinción:

EXTRACTO COLONIA LACION JABON

**MAZURKA**

**MONTABER**

POLVO Y LIQUIDO

**CAM**

combate la polilla

INSECTICIDA

DDT

la marca del gorrión

DDT



# INCA

# «No deberán fabricarse más bombas atómicas» Felanitx Fiestas Patronales

### FIESTA DE LA EXALTACION DEL TRABAJO

El próximo jueves día 18, con motivo de la Fiesta Nacional de la Exaltación del Trabajo, la Obra Sindical de Educación y Descanso de Inca, ha organizado el siguiente programa de actos a realizar:

A las 9:30: Misa en sufragio de los caídos.

A las 18: Gran Festival deportivo en el campo Es Cos, por el siguiente orden:

1.º Carreras ciclistas de cintas con trampolín.

2.º Partido de fútbol entre una Selección de los equipos juveniles de esta ciudad y el de Educación y Descanso, disputándose una artística Copa cedida por el señor Teniente Coronel Jefe del Batallón Llerena núm. 25.

3.º Interesantísimo partido de baloncesto entre los equipos femeninos «Instituto» (Campeón de Baleares) y C. D. Hispanja (Subcampeón de España), disputándose una artística Copa donada por el Magnífico Ayuntamiento de esta ciudad. Este partido será dirigido por un árbitro colegiado, a causa de la gran rivalidad existente entre ambos equipos.

Este festival será amenizado por la Banda Municipal de Inca, y la entrada única de acceso al campo costará una peseta.

A las 23: Verbena en la Plaza de España amenizada por la acreditada orquesta local (Inca y su Ritmo). La entrada será completamente gratis.

### FIESTAS PATRONALES

La Comisión de festejos del Magnífico Ayuntamiento ha presentado ya, para su aprobación, el programa de los actos a realizar en nuestra ciudad con motivo de las próximas fiestas de los Santos Patronos de Inca, Abdón y Sénen. No obstante, hasta la próxima crónica no se lo podemos ofrecer a Vdes. por ser algunos de sus números susceptibles de variación. Una semana de paciencia, pues!

### TAURINAS

A medida que se acerca la fecha de la Gran Novillada de San Abdón, aumenta la expectación entre la afición de la localidad y de la comarca. Todo hace suponer que, siguiendo la tradición, la Plaza de toros de Inca resultará insuficiente el día 28 del actual, para albergar en sus escaños la ingente multitud que deseará presenciar la fiesta.

Y es que realmente el programa confeccionado este año por el dinámico empresario don Mateo Ramis, no puede ser más sugestivo. Se ha hecho todo lo posible para superarse, y creemos que se ha logrado plenamente. Siete ejemplares de la acreditada ganadería caereña, de Trujillo (cruce de Contreras y Albaserrada), que llegarán a Inca durante esta semana, si no hay novedad que lo impida, integran el corral de este acontecimiento, que promete hacer época. Y respecto al cartel, ya no puede pedirse más en novillería:

La sin par amazona señorita Beatriz Santullano, rejonará el tore que abrirá plaza; y los seis restantes, morirán a manos de: Martín Bilbao, recién llegado de América, donde ha obtenido clamorosos triunfos; y el cual se despide en esta corrida de novillero, para tomar la alternativa durante el próximo mes de agosto en la Ciudad Condal.

Ramón Arasa «Fuentes», finísimo artista que goza de gran cartel como primate de la novillería, contando sus actuaciones por triunfos; estando aún vivo, en la memoria de los aficionados que le vieron, el faenón enorme realizado en la misma Plaza inquina el día 9 de junio último, con motivo de la corrida inaugural.

Y Manuel Perea «Bonif», joven y valiente matador madrileño, el que, según las crónicas, es uno de los llamados a ocupar un puesto preferente entre las figuras de la torería.

Esto es cuanto, por ahora, podemos decir a Vdes. sobre la clásica novillada de San Abdón; añadiéndoles que se nos ha asegurado que la entrada al tendido de sombra no excederá de veinticinco pesetas. ¡Ojalá fuera así!

### SOCIALES

—Se ha recibido en Inca, con gran sentimiento, la noticia de la muerte de doña Severa Madariaga, educadora de buena parte de la juventud femenina local.

—Ha estado en Inca, por razón de negocios, nuestro buen amigo don Manuel Jaume Echave, residente en Cataluña.

—Por don Guillermo Rayo y doña Jerónima Alzina, y para su hijo Miguel, ha sido pedida a don Pedro J. Bennasar y doña Margarita Barrera, la mano de su hija Isabel. En breve se efectuará la boda.

—Ha sido bautizada, con el nombre de Bárbara, la segunda hija de nuestro buen amigo don Gabriel Sampol y de doña Catalina Mas.

—Ha marchado a Pamplona, terminado el compromiso con el C. D. Constanca, nuestro amigo el jugador don Julián Vergara.

### ANGULO FINAL

Hace ya unas semanas, desde este mismo sitio, lanzamos la primera llamada a todos para lograr la extirpación total de la blasfemia de nuestra ciudad. Era nuestro propósito no volver a traer tal asunto a colación, pues creíamos haber dejado entonces todos los puntos sobre las tes. Pero no ha sido así. Una circunstancia desagradabilísima nos obliga a insistir en ello.

Días ha, que en cierto espectáculo que no es necesario nombrar, se produjo determinada aglomeración de público, que hizo necesaria la intervención de agente de la autoridad para regular el orden. En aquella ocasión, hirió nuestros oídos una blasfemia soez, lanzada por uno de los que tienen por misión, la represión de ella. Y pensamos en la posibilidad de que nuestro molesto parlante, no se hubiera enterado del llamamiento que aquí hicimos en contra de los blasfemos. No era la primera vez que en boca de agentes de la autoridad oíamos vituperar al Santo nombre de Dios. En ocasión de algún partido de fútbol, también hemos tenido ocasión de escuchar análogos insultos. Por esta razón, decidimos insistir, en forma tajante, sobre tal asunto.

No es ya cuestión de más o menos espíritu religioso; ya que cada cual tiene el que le viene en gana. Es nuestro gran deseo de dignificar la vida ciudadana, haciéndola al propio tiempo agradable para todos. Nos duele que no se haya aún cortado de cuajo, aplicando para ello las disposiciones pertinentes de nuestra actual legislación, el feo e inculcable vicio de la blasfemia; y nos duele más — ¡mucho más! — que quienes tienen la obligación ineludible de reprimirlo, cuenten entre ellos individuos que blasfemen.

Somos duros; lo sabemos. Pero somos así, a sabiendas del agratito de arenas que con ello aportamos a la elevación moral del espíritu ciudadano de los inquisitos. No siempre hemos de tomar la vida en broma, ni hemos de pensar solamente en la materia. Nos dolería mucho que estas líneas no hallaran hueco en quienes lo deben de hallar; y nos víeramos de nuevo obligados a tratar por tercera vez de la blasfemia. Si llegare este caso — que no lo creemos — seríamos más incisivos en nuestro ataque, y mucho más prolivos en detalles, si es que así no es suficiente.

De todos modos, no está de más, en los que no tenemos otra arma a nuestro alcance, el oportuno y enérgico «¡Alabado sea Dios!, que deja en ridículo y en suspenso al mal hablador.

FEBE

«VENTANAL» traerá en sus páginas a las mujeres elegantes.

**INVIERTA BIEN SU DINERO**

LA GRANDIOSA RIFA BENEFICA DEL HOSPITAL-ASILO MUNICIPAL DE SANTURCE, combinada con la Lotería Nacional de 24 de agosto próximo, concede 465.750 pesetas de premios a sus favorecedores. **POR TRES PESETAS, 25.000 de premios.**

Por 30 pesetas, ¡CINCUENTA MIL DUROS!

**BOLETIN DE PEDIDO DE BILLETES.** — Desde 32 pesetas en adelante. Media lámina, 62 pesetas, UNA LAMINA COMPLETA 123 pesetas, propia para jugar entre familiares o amigos

Don..... que habita en el pueblo de..... provincia de..... calle de..... n.º..... piso..... solicita billetes de la Rifa de Santurce por valor de..... ptas. contra reembolso (Firma)

Sr. Secretario del Ayuntamiento de SANTURCE (Vizcaya).

## «No deberán fabricarse más bombas atómicas» proponen los Estados Unidos

El control de la energía atómica y sobre todo la posibilidad de su empleo en la guerra futura, preocupa fundamentalmente a todo el mundo y de modo principal a Norteamérica. El representante de EE. UU. en la Comisión de Energía Atómica de las Naciones Unidas, ha propuesto en la sesión inaugural de la misma la intervención rigurosa de los trabajos sobre energía atómica y la prohibición absoluta del empleo de la misma para fines bélicos. Dicho representante norteamericano — Mr. Bernard M. Baruch — ha manifestado: «Hemos de elegir entre la paz mundial o la destrucción mundial», «los Estados Unidos están dispuestos a proscribir y destruir el arma atómica... Al mismo tiempo, en nombre de su país, Mr. Bernard M. Baruch ha propuesto un esquema de intervención, uso y castigo de las investigaciones atómicas. Este informe, amplio y detallado, es reproducido por «El Español» en el que hoy se pondrá a la venta.

Igualmente aparecen en dicho Semanario diversos trabajos de información internacional y nacional, artículos de arte y literatura, etc... Su sumario es el siguiente: «Las botas de siete leguas: viaje a la Alcarria», segunda parte del recorrido que hace por aquella región española el novelista Camilo José Cela; «Gilbert K. Chesterton», un estudio firmado por J. Miguel Azaola; «Mihailovich: un héroe que va para criminal», «El futuro de las flotas de guerra», por Carrero Blanco; «Descubriendo mediterráneos», estudio sobre los nuevos hallazgos científicos; «España posee hoy 1.298 buques mercantes», un documento reportaje sobre la Caja de Ahorros vizcaína, en la que tiene cuenta abierta el 52 por 100 de la población de la provincia; «La literatura inglesa», «La era atómica en la literatura y en el arte», «El tema del hombre», por Pedro Caba, etc.

Las páginas centrales recogen artículos de Pedro Alvarez, Fuster Mayans, María Alfaro, A. C. Vidal Isern, Eugenia Serrano, Jorge Vanrell, A. Viglione, Lorenzo Villalonga y Manuel Vela Jiménez, todos ellos sobre el fallecido escritor Miguel Villalonga.

Figura también en este número de «El Español» una encuesta sobre las posibilidades con que cuentan los poetas en la actualidad para publicar sus trabajos, y contestan a la misma José García Nieto, Rafael Montesinos, José Luis Cano, Castro Villacañas, Pérez Valiente y Francisco Loredo.

## GOMAS

Completo surtido para todos usos y aplicaciones (Fabricación propia)

CASA CODINA General Mola, 8 — Palma

**Fiestas Patronales**  
Siendo el próximo día 20 la fiesta de Santa Margarita Virgen y Mártir patrona de esta ciudad, damos a continuación el programa de los festejos Cívico-Religiosos con que el Excmo. Ayuntamiento se propone honrar a su Patrona.

Viernes día 19. — A las 20 horas pasacalles por la Cabezudos y Chirimias.

En la Iglesia Parroquial.—Después del Rosario se cantarán Solemnes Completas en preparación a la Fiesta de la Santa. A continuación saldrá la Tradicional Procesión que recorrerá las calles de costumbre parándose en la Fuente donde se cantará un Te-Deum.

Sábado 20. Fiesta de Santa Margarita. — Por la mañana a las 8 Pasacalles por la Banda Municipal y Cabezudos y Chirimias.

En la Parroquia. A las 9 Misa de Comunión General.

A las 11'15, Tercia al órgano y Misa Mayor con sermón, a la que asistirá el Excmo. Ayuntamiento en Corporación.

A las 7 de la tarde, en el Campo del Torrentó gran partido de fútbol, entre una selección de jugadores de los equipos de Primera Regional y el C. D. Felanitx campeón de su clase, disputándose una hermosa copa ofrecida por el Excmo. Ayuntamiento.

A las 11 de la noche, en la plaza de Santa Margarita, concierto por la Banda Municipal, Baile al estilo del país en la misma plaza, y baile del Parado en la Plaza de España. Como final de la tradicional Revetla habrá un grandioso castillo de fuegos artificiales y por último será disparada una gran traca.

Domingo día 21 a las 6 y media de la tarde, en el campo del Torrentó, partido de fútbol correspondiente al Torneo de equipos juveniles que organiza el C. D. Felanitx entre el Grupo Deportivo y el U. D. Felanitx. Seguidamente grabdes carreras de bicicletas para aficionados de la localidad otorgándose valiosos premios en metálico.

### Baile en El Parque

Con mayor animación y luzidez que el domingo día 7, el próximo pasado se celebró el segundo de los bailes en el recinto del Parque de la Torre, siendo armonizado por la orquesta Cadetes. El próximo viernes día 19 a las 11 de la noche habrá otro gran baile que de seguro renovará el triunfo conseguido por la empresa, estando a cargo de la orquesta Guinea.

### Las H.H. de la Caridad a su Patrón

El día 19 Fiesta de San Vicente de Paul, Patrono de las Hermanas de la Caridad estas le dedican en su Oratorio Solemnes cultos.

El jueves 18 después del Rosario se cantarán solemnes Completas en preparación a la Fiesta del Santo.

Viernes día 19. — Fiesta de San Vicente. Por la mañana a las 8 y media Misa de Conián para las alumnas, ex-alumnas y demás devotos del Santo.

A las 11, Tercia cantada y Misa Mayor con sermón que dirá el Rdo. don Juan Bisellach Pbro. Por la tarde a las 7, Ejercicio Rosario y adoración de la Religión, seguidamente se cantará un Te-Deum para los bienhechores de la Casa.

En día 20. — Tendrá lugar en el Salón de Actos de F.E.T. y de las JONS una función musical a beneficio del Colegio que las H.H. de la Caridad regentan en esta ciudad, entre otros tomarán parte en la misma el bariton don Francisco Bosch. Es de esperar que con un programa tan delicadamente preparado y dado el carácter benéfico a que se destina, constituya un éxito para las H.H. organizadoras.

### De Sociedad

Boda. — En la Iglesia de San Agustín, efectuóse el pasado jueves el enlace de la distinguida señorita Catalina Grimalt Capó, con el industrial don Miguel Estelrich Obrador.

La novia entró en el templo del brazo de su padre don Jaime Grimalt, Gestor Municipal y el novio lo hizo del de su señora madre quienes actuaron de padrinos de boda respectivamente, a la par que el órgano interpretaba la marcha nupcial de Mendelssohn.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rdo. don José Bauzá Rector de la Iglesia.

Firmaron el acta como testigos por parte de la novia D. Antonio Oliver y don Mateo Bibiloni y por el novio don Juan Capó y don Bernardo Estelrich.

Terminada la ceremonia religiosa los invitados fueron delicadamente obsequiados en la casa de la familia de la novia.

Felicidades a la novel pareja. Necrológica. — En la noche del pasado día 13 dejó de existir don Bartolomé Mestre.

Descanse en paz el finado y reciba su señora esposa doña Ana Pou, Comadrona Municipal y su hijo don Rafael Mestre Pou y demás familia, nuestra más sentida condolencia, a quienes acompañamos en su justo dolor, por pérdida tan irreparable.

## Esporlas prepara su fiesta tradicional

Con esplendor inusitado celebrará la industriosa villa de Esporlas su fiesta tradicional en el santuario de Maristella el tercer domingo día 21 de los corrientes. Se dirá una misa a las nueve y el oficio empezará a las once.

La misa de Angelis será cantada por el pueblo, y el joven tenor Juan Cabot ofrendará a la Virgen las primicias de su excelente voz cantándose una plegaria. Predicará el Rdo. Sr. don Matías Noguera, capellán del asilo provincial de la Misericordia y antiguo alumno de la escuela rectoral.

El Cura Párroco, Rector de aquel Santuario, desde estas columnas invita a todos los devotos de Maris Stella.

## Ministerio de Agricultura

CUERPO NACIONAL DE INGENIEROS DE MONTES Distrito Forestal de Baleares

### CIRCULAR

Próxima la época veraniega de tan fatales consecuencias para los montes por los incendios que se provocan, se recuerdan las siguientes disposiciones vigentes:

1.º Queda terminantemente prohibida la quema en los montes de «Carritx» sin la presencia en el acto y siempre en aquellas zonas rocosas sin peligro, de Guardia forestal del Estado de la comarca a quien deberán solicitarlo por escrito los pastores y propietarios.

2.º Declarado un incendio deberán comunicarlo con urgencia al Ayuntamiento donde radique el monte, al Guardia forestal o a esta Jefatura, usando los medios más rápidos (teléfono n.º 2840 o telegrafo).

3.º A velar por el cumplimiento de lo que antecede vienen obligados además de las fuerzas públicas y guardería forestal, los Alcaldes y Guardas Jurados.

4.º La quema de «Carritx» sin el requisito arriba mencionado dará lugar a expediente de denuncia, aunque no se hayan señalado daños.

5.º Todo monte incendiado, queda automáticamente declarado en repoblación a los efectos de Circular n.º 75 de la Orden General de Montes, de fecha 30 de Mayo de 1941, es decir: queda terminantemente prohibido el pastoreo en el plazo de 5 años e incurso en las sanciones que detallan en la ley de 13 de Diciembre de 1943 (BOLETIN OFICIAL de la Provincia del 23 de Diciembre de 1943) y Orden de 1 de Febrero de 1944 (B. O. de la provincia del 22 de Abril de 1944).

Lo que se hace público para general conocimiento. Palma, 11 de Julio de 1946. El Ingeniero Jefe, José Capell.

## En Santa Margarita

Programa de las fiestas que tendrán lugar en esta villa los días 19, 20 y 21 de Julio de 1946.

### Día 19

A las 20. — Pasacalle, por las típicas chirrimias que recorrerán las calles de la población anunciando el comienzo de las fiestas.

A las 23. — Bailes regionales al son de la gaita y tamboril y seguidamente concierto por la banda municipal, alternando con la suelta de morteretes y cohetes.

### Día 20

A las 7. — Diana y pasacalle por la citada banda.

A las 17. — Carreras pedestres en la Plaza del General Franco, en la que se disputarán además de las «joyas» de costumbre los siguientes premios: Un pollo y 10 pesetas para corredores vecinos del pueblo y un pollo y 15 pesetas para corredores indistintamente.

A las 19. — Gran concierto musical en la repetida plaza por la orquestina «Salamanca».

A las 22. — Gran verbena amenizada por la citada orquestina.

### Día 21

A las 19. — Grandes carreras de resistencia, libre para todos los corredores de 40 vueltas a la pista, 3.200 metros aproximadamente, concediéndose los siguientes premios:

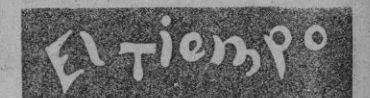
125 pesetas al primero; 75 pesetas al segundo; 40 pesetas al tercero y 20 pesetas al cuarto.

Durante el transcurso de la carrera se concederán primas que se anunciarán oportunamente.

Todos los corredores que quieran tomar parte en las carreras, tanto vecinos como forasteros, deberán presentarse al menos con una hora de anticipación en la Secretaría de este Ayuntamiento y seguidamente concierto musical.

A las 22. — La artística Agrupación Folklorica Local, dará una exhibición de sus más vistosos bailes acompañados de la Banda de música propiedad de la Agrupación, disparo de uegos artificiales y traca final. — La Comisión

servicio



Servicio Meteorológico Nacional (Zona Aérea de Baleares)

## OBSERVACIONES EFECTUADAS EN PALMA

a las 20 horas del día 15.

Una zona depresionaria mal definida, de pequeño gradiente, se extiende desde el Golfo de Gáldix al Sur de nuestro Archipiélago. La distribución de la nubosidad es irregular predominando los claros. Los vientos son también irregulares y bastante fuertes.

## ESTADO GENERAL DEL TIEMPO

Tiempo bastante bueno. Nubosidad estratiforme en cantidad variable, con tendencia a aumentar. Vientos flojos de dirección variable. Marejadilla o mar rizada.

## PREVISION PARA EL MEDIO TIEMPO

a las 20 horas del día 15. Presión atmosférica: 761'1. Tendencia de la misma: Bajando.

Temperatura del aire: 23'8º. Humedad relativa: 80 por 100. Estado del cielo: Cubierto. Viento: S. 12 kms. hora. Temp. máx. en 24 horas: 28'5º. Temp. mín. en 24 horas: 19'9º. Insolación: 7 horas 5 minutos.

## Don Guillermo Güell Gallard

### PROPIETARIO

Ha fallecido en Lluchmayor a la edad de 62 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

### I. P. D.

Su desconsolada esposa doña Francisca Tomás, hija María, hermano Juan y demás familia, al comunicar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará hoy día 16 en la iglesia parroquial de dicha ciudad a las 10 horas.

Casa mortuoria: Calle San Miguel, 46. (Lluchmayor).



# ESPECTACULOS

**UNA**  
descabellada  
comedia po-  
liciaca con  
intérpretes  
de categoría



Robert MONTGOMERY y Rosalind RUSSELL  
**Invitación PELIGROSA**  
Director: Edwin L. Marin

Además  
Gloria JEAN y Alan CURTIS  
**Huyendo a su destino**  
Director: REGINALD LE BORG

Un film lleno de  
humanidad ma-  
ra y llo samente  
interpretado  
**HOY**  
**PRINCIPAL**  
Y  
**ORIENTAL**

Mañana  
en  
**TEATRO Lirico**

**TEATRO BALEAR**

¡Dos films cumbres!  
En un mismo pro-  
grama

**PERFIDIA**  
Margaret Lockwood  
James Masson

**REBECA**  
Joan Fontaine  
Lawrence Olivier

HOY  
**El asunto del día**  
Si no amaneciera

PARA SU MUDANZA  
**CASA ROJALS**  
NO LO OLVIDE: LE GARANTI  
ZARA SU TRASLADO  
SIETE ESQUINAS. Tel. 2227  
CENTRAL EN BARCELONA  
CAMPO SAGRADO 21

## Guía del espectador

### Cines

**ACTUALIDADES**  
Desde las 4: Imágenes comple-  
mentos y noticiarios

**ASTORIA**  
Desde las 3:30: «Alondra del  
cielo» por Claudette Colbert, Ray  
Milland y Brian Aherne, y «La-  
zos eternos» por Deanna Durbin  
y Joseph Cotten.

**AVENIDA**  
Desde las 3:30: «La tía de Car-  
los» por Jack Benny y «La quime-  
ra del oro» por Charlie Chaplin.

**BALEAR**  
Desde las 3:30: «Si no amaneciera»  
por Olivia de Havilland,  
Paulette Goddard y Charles Boy-  
er, y «El asunto del día» por  
Jean Arthur, Ronald Colman y  
Cary Grant.

**BORN**  
Desde las 3:30: «Juventud am-  
biciosa» por Susan Hayward, Wil-  
liam Holden, Hartha O'Driscall  
y Eddie Bracken, y «Compañero  
de mi vida» por Ginger Rogers.

**HISPANIA**  
Desde las 3:30: «Crimen y casti-  
go», versión francesa y «Policia  
monada del Canadá» (en tecnico-  
color), por Gary Cooper, Preston  
Foster y Madeleine Carrol.

**LIRICO**  
Desde las 3:45: «Si no amaneciera»  
por Olivia de Havilland,  
Paulette Goddard y Charles Boy-  
er, y «El asunto del día» por  
Jean Arthur, Donald Colman y  
Cary Grant.

**METROPOL**  
Desde las 3:30: «Alondra del  
cielo» por Claudette Colbert, Ray  
Milland y Brian Aherne, y «La-  
zos eternos» por Deanna Durbin  
y Joseph Cotten.

**MODERNO**  
Desde las 3:30: «Galopa mu-  
chacho» por Bud Abbott y Lou  
Costello y «La venganza del  
hombre invisible» por Jon Hal,  
Alan Curtis y Evelyn Ankers.

**ORIENTAL**  
Desde las 3:30: «Invitación pe-  
ligrosa» por Robert Montgomery  
y Rosalind Russell y «Huyendo a  
su destino» por Gloria Jean y  
Allan Curtis.

**PROTECTORA**  
Desde las 3:30: «La tía de Car-  
los» por Jack Benny y «La quime-  
ra del oro» por Charlie Chaplin.

Desde las 3:30: «Invitación pe-  
ligrosa» por Robert Montgomery

y Rosalind Russell y «Huyendo a  
su destino» por Gloria Jean y  
Allan Curtis.

**RIALTO**  
Desde las 4: «Galopa mucha-  
cho» por Bud Abbott y Lou Cos-  
tello y «La venganza del hombre  
invisible» por Jon Hal, Alan Cur-  
tis y Evelyn Ankers.

**Atracciones**  
**VIRGINIA (Terreno)**  
Todos los días tarde y noche el  
artista internacional Pepe Denis  
y actuación de las Hermanas Ro-  
ger y Mercedes Romero con la  
cooperación de Pancho Dalmau  
y su ritmo y «Musilandia».

**TITOS**  
Todos los días tarde y noche  
actuación de Bonet de San Pe-  
dro y «Los Trashumantes».

**ESTACION MARITIMA**  
Todas las noches Cena ameri-  
cana Orquesta «Trocantes».

**CASA VALLES (Socorro, 143)**  
Todos los días, Paquita More-  
nilla, Amparito Hugo y Dia-  
mante Negro.

### Sesiones cinematográficas para productores

Se celebrarán mañana miércoles  
en el Cine Moderno

En las sesiones cinematográ-  
ficas que se proyectarán el pró-  
ximo miércoles día 17 en el Cine  
Moderno, los afiliados a la Obra  
Sindical «Educación y Descanso»  
gozarán de una bonificación de  
un 50 por 100 en el precio de  
todas las localidades.

Estas podrán ser adquiridas  
por la mañana en la oficina pro-  
vincial de la Obra, y por la tar-  
de en taquilla, previa la presen-  
tación del correspondiente car-  
net de afiliado.

## BORN

Miércoles  
Otro sensacional programa  
Estreno riguroso  
de la gran  
superproducción  
**Andaré**  
**JUNTO A TI**

por Richard Bird  
Lesley Brook  
Percy Marmont

UNA HISTORIA DE AMOR  
EN NUESTROS DÍAS. LA  
SUGESTION DE UN TEMA  
PALPITANTE Y HUMANO  
JUNTO A UNA INTERPRE-  
TACION LLENA DE  
MATICES EMOCIONALES

En el mismo programa

**EL GRAN JEFE**  
por Victor Mac Laglen

¿SE HA DADO CUENTA HASTA QUE PUNTO SU  
BIENESTAR DEPENDE DEL AGUA QUE BEBE?

Proteja su salud y deleite su paladar bebiendo siempre

**Agua de Ribas**  
MANANTIAL FONTAGA  
Depósito: Miñonas, 11 - PALMA

**PALACIO DEL MUEBLE**  
MUEBLES DE TODOS LOS ESTILOS  
DESDE LA MAS ALTA CALIDAD  
A LA MAS ESTRICTA ECONOMIA  
Visiten nuestros escaparates y exposiciones interiores  
Avenida Alejandro Rosselló, 115 - Palma

## Nuevos galanes de la pantalla



Este es el rostro nuevo de Red  
Skelton, recluta recién licenciado  
del Ejército americano e incor-  
porado ahora a los estudios de la  
M.G.M., en Hollywood.

## “Fotos”

En el número de esta gran re-  
vista, que el domingo se pone a  
la venta en toda España, se in-  
sertan los siguientes reportajes e  
informaciones de actualidad pal-  
pitante; llenos de interés y ame-  
nidad: «El doctor Marañón, vis-  
to desde las afueras»; «La risa  
de Poloto y Boliche, creadores  
del circo aéreo»; La aristocrá-  
tica fiesta de caridad, dada en los  
jardines del Palacio de Liria,  
por la Duquesita de Montoro;  
«Juancito», brillante artículo de  
Concha Espina; «Las popularí-  
simas Casta, Susana y la tía An-  
tonia, vuelven a encontrarse des-  
pués de cincuenta años... en un  
pantón de la Sacramental de  
Barcelona»; «A bordo de la go-  
leta «Balear»; Los muchachos  
de Andorra sueñan con navega-  
ciones de leyenda; «Dos mil mu-  
chachas estudian y se preparan,  
para la vida, en el Instituto de  
Cultura, para la mujer, de Bar-  
celona».

En el mismo número se publi-  
can: «La venerable Mistinguet  
se ha casado»; «Chevalier escri-  
be sus memorias»; «Sin novedad  
en Méjico»; «Los regalos de la  
Virgen del Carmen»; «Filipinas  
en nuestro corazón»; «Ya tienen  
una santa en Norteamérica»;  
«Pepin Martín Vázquez se ha he-  
cho millonario en dos años»;  
«Edda Mussolini en libertad»;  
«Huele tasquero internacional»;  
«Modas»; «Panorámica mun-  
dial»; «De perro raso a can de  
primera»; Página cómica por Ti-  
tu; «El Movietone número 1»;  
Divertida creación, exclusiva  
creación, exclusiva para «FO-  
TOS», del gran humorista Tono  
y otros interesantísimos trabajos

### Co'legio Oficial de Médicos

Se avisa a todos los médicos  
que tengan Rayos X o Diatermia  
para fines de exploración o tra-  
tamiento de su clientela particu-  
lar pasen aviso escrito a este Co-  
legio en el plazo de ocho días a  
los efectos de una inspección de  
sus contadores.

**Compro - Vendo**  
Libros, Grabados  
y Bibliotecas  
LIBRERIA «MAGERIT»  
Pelaire, 1 - Palma

## TOROS

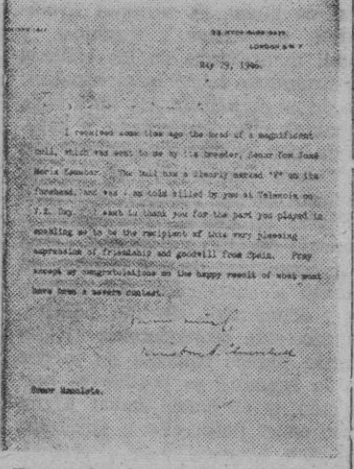
**LAS CORRIDAS DE FERIA EN BILBAO**

Bilbao 13. — El diestro argen-  
tino Rovira ha firmado tres cor-  
ridas para la Feria bilbaína, así  
quedan ya terminados los carte-  
les de la misma. — Cifra.

### ESTADO DE VARIOS DIESTROS HERIDOS

Madrid 15. — En el Sanatorio  
de toreros han facilitado el si-  
guiente parte facultativo sobre  
el estado de los diestros heridos:  
«El matador de toros El Esparte-  
ro y el banderillero Pedro Apari-  
cio, han pasado la noche con  
dolores, habiendo sido necesario  
aplicarles inyecciones de morfi-  
na. A Pedro Aparicio se le ha  
regularizado el pulso y las ten-  
siones arteriales son más norma-  
les. Se ha renovado el apósito a  
ambos, persistiendo su gravedad.  
Belmonteño y Alonso Vega se  
encuentran muy mejorados y en  
breve abandonarán el Sanatorio.  
—Cifra».

## Churchill escribe al «Querido señor Manolete»



Fotocopia de la carta enviada  
por el ex-premier británico a Ma-  
nolete dando las gracias por la  
cabeza de toro con la V de la Vi-  
ctoria que se le envió desde Espa-  
ña hace unos meses. La carta  
dice así:  
«Mi querido señor Manolete:  
Hace algún tiempo recibí la cabe-  
za de un magnífico toro que me  
fué enviada por su ganadero se-  
ñor don José María Escobar. El  
toro tenía una V claramente mar-  
cada en su frente y, según se me  
dijo, fué matado por Vd. en Va-  
lencia el día de la Victoria en  
Europa. Quiero darle las gracias  
por la parte que Vd. ha tenido al  
hacerme posible recibir esta ex-  
presión agradabilísima de amigad  
y buen deseo por parte de  
España. Ruego acepte mis felici-  
taciones por el feliz resultado de  
lo que debió ser una dura lucha.  
Suyo sinceramente.—WINSTON  
CHURCHILL.—(Foto Cifra)».



## PELO FUERTE Y ABUNDANTE

Si nota que se le cae o  
que la caspa lo invade,  
debe usar enseguida la

### LOCION DE AZUFRE VERI

Da un extraordinario vigor a las  
raíces y evita que se forme caspa.  
Es un tónico admirable para la vida  
de los cabellos.

**EMPIECE HOY MISMO  
ANTES QUE SEA TARDE**

Las buenas Perfumerías tie-  
nen esta rica Loción de Azufre.  
Frascos de litro, de medio y  
de cuartos. Precios moderados.

Se le interesa un folleto,  
escriba al Apartado 82 - Santander.

## Grupo de Ingenieros Mixto n.º 1

Necesitando este Grupo adqui-  
rir el material y vestuario que a  
continuación se detalla para la  
agrupación deportiva del mismo,  
se saca a concurso para que los  
señores industriales a quienes  
pueda interesar remitan sus pro-  
puestas al Comandante Mayor de  
este Grupo antes de las 12 del  
31 del mes actual

### Relación que se cita

- 1 pértiga.
- 22 pares medias futbol.
- 15 pares botas futbol.
- 22 pares tobilleras futbol.
- 2 vejigas para pelota futbol.
- 12 jerséis para baloncesto.
- 12 pantalones para baloncesto.
- 4 vejigas para pelota balon-  
cesto.

La factura estará sujeta al  
descuento del 1'30 %.

El importe de este anuncio se-  
rá de cuenta del adjudicatario.  
Palma 15 de Julio 1946.—El Co-  
mandante Mayor, Pedro Moll.

### TODA EMPRESA P.A.I.

(Pago Autorizado o Im-  
puesto), deberá presentar  
las liquidaciones trimestra-  
les de los subsidios familia-  
res pagados, en el mes inme-  
diatamente posterior a cada  
uno de los trimestres natura-  
les del año.



## APRENDA IDIOMAS EN SU PROPIA CASA!

Encontrará enormemente facilitados sus  
negocios, comprenderá mejor la política  
internacional, podrá escuchar radios ex-  
tranjeras, ensanchará sus conocimientos y  
adquirirá el nivel cultural indispensable  
hoy día para triunfar.  
Pida hoy mismo nuestro folleto explica-  
tivo de este maravilloso método

**CURSOS LINGUAFONICOS  
ACADEMIA CCC**  
CURSOS DE ENSEÑANZA  
POR CORRESPONDENCIA  
APARTADO 108 - SAN SEBASTIAN



**NO  
ES UN  
REMEDIO  
DE  
MAGIA**

No se puede decir  
ahora que la  
Quina Americana  
CONTINAL sea un remedio  
de magia. Han  
pasado aquellos  
tiempos de pana-  
ceas y de recetas  
misteriosas.

Pero si investiga  
Usted entre las  
personas que la  
usan, le dirán que  
es una maravilla  
casi mágica.



LABORATORIO QUINACOR  
BARCELONA



Sesión plenaria de las Cortes

# MIL MILLONES DE PESETAS invertirá el Estado en créditos agrícolas, y mil setecientos en obras portuarias

(Viene de la primera pág.)  
ello significa que el Estado abandone las necesidades que con los préstamos a largo plazo habrían de atenderse ya que existen otros organismos regulados por disposiciones especiales que tienden a los mismos. El Sr. Rein Segura dice después que el Estado se propone poner a disposición de los agricultores, a través del Crédito Agrícola la cantidad de mil millones de pesetas, cantidad suficiente para afrontar el problema en toda su amplitud. Si los muros de este recinto —dice— habituados a escuchar largas y mezuquinas disertaciones en torno a los problemas agrícolas, pudieran hacerlo, vibrarían de alegría al citarse por primera vez una cifra de esta categoría referida a un problema de la agricultura —ello es una prueba— terminó diciendo— de que en España los grandes problemas nacionales solo se abordan de verdad cuando, como ahora, la nación atraviesa por uno de los períodos más dignos y de mayor tranquilidad y serenidad de su Historia. —Cifra.

**DICTAMENES DE LA COMISIÓN DE HACIENDA**

Sus palabras finales fueron subrayadas con una gran salva de aplausos. Puesto a votación el dictamen, quedó aprobado con el voto en contra de tres Procuradores.  
Inmediatamente se leen y aprueban sin discusión los siguientes dictámenes de la Comisión de Hacienda: Ampliación del artículo del vigente estatuto de clases pasivas, aplicación de los preceptos del Estatuto de clases pasivas a los Secretarios de la Justicia municipal, declarando exentas de los impuestos de derechos reales y de timbre, las enajenaciones y adquisiciones que lleve a cabo el Instituto Nacional de Colonización, para el cumplimiento de sus fines; exención de determinados impuestos, en los aspectos de traspaso de derechos y enajenaciones del Patronato de la Habitación de Barcelona, a favor del Ayuntamiento de dicha ciudad autorización a la Junta de Obras del Puerto de la ría del Guadalquivir y Puerto de Sevilla, para emitir obligaciones en la cuantía de noventa millones de pesetas; de 150 millones de de Cádiz; cien a los de La Luz y Las Palmas; ochenta a de Valencia; cuarenta a de Ceuta; cincuenta y cinco al de Vigo; cien al de Pasajes; doscientos cincuenta al de Gijón (Musel); cien a la comisión administrativa de Puertos, a cargo directo del Estado; y autorización al Gobierno para ceder las acciones de la Compañía Telefónica Nacional de España, y creación de la póliza de Turismo.

**DISCURSO DEL MINISTRO DE OBRAS PÚBLICAS**

El señor Fernández Ladreda, Ministro de Agricultura, defendió a continuación los dictámenes sobre obras portuarias.  
Comienza haciendo presente que los esfuerzos que el Gobierno viene realizando en el sentido de mejorar los transportes terrestres perderían gran parte de su eficacia si no se colocase en condiciones adecuadas de servicio a los puertos. Demorar la mejora y acondicionamiento de los puertos comerciales más importantes de España, aparte ser funestísimo para el país, constituiría motivo de grave responsabilidad para el Gobierno. Llama la atención sobre la situación de varios puertos nacionales en relación a sus competidores del extranjero. Indica que las obras de puertos necesitan una organización de gran empresa y volúmenes de obra al año suficiente para amortizar los gastos de conservación y adquisición de los numerosos medios auxiliares que requiere, así como los

**GANANCIAS SIN LIMITES**  
Trabaje en su casa.—Facilitamos maquinaria gratis.—Instrucción rápida.—Pida informes sin compromiso.—Apartado 190.—SAN SEBASTIÁN.

generales de las instalaciones fijas. Señala que como obras de primer establecimiento, dada su cuantía, deben realizarse por el sistema de empréstito, beneficiándose la economía nacional, por la absorción de masas de trabajadores, creación y aplicación de instalaciones industriales, mejora de las condiciones urbanas de las ciudades del litoral y aumento de los ingresos. Hace presente que los proyectos de ley abarcan a trece puertos importantes y a los puertos pesqueros, invirtiéndose una suma algo superior a los 1.700 millones de pesetas, pero no emitidos de una sola vez, sino en emisiones parciales, en plazo de 10 años.

El tipo de interés será 5 por ciento sujeto a impuesto. Manifiesta cuáles son las obras que esencialmente van a ser ejecutadas en los puertos, ocupándose en lo referente a los calados, ampliación de líneas de atraque, armamento, almacenes y tinglados, y llama la atención de los señores procuradores sobre la circunstancia de no constituir una obra suya personal, sino proyectada y estudiada por su digno antecesor con la valiosa cooperación de los ingenieros de los puertos, Dirección General de Obras Hidráulicas y Consejo de Obras Públicas. Llega a la conclusión de que la obra, en cuanto a concepción del proyecto y orientación de una política, asuntos que corresponden al Gobierno, parece perfecta en lo que en lo humano es posible la perfección, y si puede haber algún fallo en el desarrollo y ejecución del plan, asuntos ya de la responsabilidad del Ministro, ellos tienen muy poca importancia, porque como todo lo personal es fácilmente remediable. Hace constar el mérito del Gobierno y muy especialmente del Caudillo, a quien se debe como siempre la inspiración. Justifica como el Estado garantiza el interés y amortización de las obligaciones, pero demuestra como este último concepto es pensamiento del Gobierno no se lleve a cabo por las mismas juntas, mediante los aumentos de recaudación. Lo que está previsto ya en los proyectos de ley. Hace constar desaparecerán del presupuesto ordinario unas partidas que suman poco más de 25 millones de pesetas, para llegar a la conclusión de que la carga de intereses será mínima en el primer año, alcanzando algo menos de los 5 millones de pesetas, y se elevará gradualmente en presupuestos sucesivos para ser máxima al décimo año con 60 millones de pesetas. Destaca, pues, como no hay temor alguno a inflación con esta política de puertos y hace una exposición de como en la inflación influye no solamente la cantidad de dinero circulante, sino al propio tiempo las mercancías y servicios que se ofrecen. Destaca como los puertos más importantes del extranjero han invertido grandes sumas en su mejora y acondicionamiento, comparándolos con las reducidas consignaciones asignadas a los puertos españoles, que acapan un lugar parecido en la competencia. Termina pidiendo a la Cámara perdón por el tiempo que la molestó y su torpeza al aclarar las dudas que pudieran existir. Solicita de ella su colaboración a estos grandes problemas que tanto beneficio pueden reportar en el engrandecimiento de España.

**LA MODIFICACION DEL REGLAMENTO DE LAS CORTES**

El Ministro de Obras Públicas, pronunció un discurso sobre los dictámenes, autorizando a diversas Juntas de Obras de Puertos, para la emisión de obligaciones. El discurso del señor Fernández Ladreda fué interrumpido varias veces por los aplausos de la cámara, que, al finalizar, le hizo objeto de una larga ovación.  
A continuación el Presidente de las Cortes anunció que se iba a proceder a leer una propuesta de aclaración al Reglamento.  
El señor marqués de la Valdevia así lo hace y, seguidamente, don Esteban Bilbao se dirige a la

Cámara y dice que la comisión especial encargada de conocer en el problema de la reforma del Reglamento, se propone llevar a cabo una serie de estudios con elementos de juicio suficientes para llevar a término esta resolución de tanta trascendencia, pero que era menester habilitar unas normas que tuvieran una formación escrita, hasta tanto se llega a la decisión concreta. Y por ello la presidencia de la mesa estimó que lo más pertinente era dar cuenta de dicha decisión.  
De todas las modificaciones que se introducen en el Reglamento la más importante es la facultad que se concede a los procuradores para dirigir preguntas a los Ministros, que estos podrán contestar por escrito o de palabra, personalmente o por sus representantes en la Comisión o en el pleno de las sesiones.  
«Estoy seguro —dice el señor Bilbao— que esta innovación habrá de satisfacer y que sabreis utilizar dicha facultad con el más elevado espíritu de servicio a la altísima función que la ley nos ha concedido. Nada que se parezca al viejo Parlamento y, en cambio, todo lo que pueda llevar al Gobierno el deseo o el afán o el propósito de una colaboración adecuada y eficaz.» Pregunta si se aprueba, y queda aprobado.

**ANTE LA EFEMERIDES INOLVIDABLE DEL 18 DE JULIO**

El señor Bilbao, añade: «Algunas palabras más quiero añadir a estas mías de ahora ante la fecha inminente del 18 de Julio, efemérides inolvidable para la presente generación y de venturosa realidad para el futuro. Se van a cumplir dentro de dos días, dos lustros en que un general alejado de la península, alzó la bandera de la santa rebelión, ante las fuerzas del desorden. 18 de Julio de 1936, fecha memorable en que dos poderes irreconciliables, se enfrentaron: la justicia y el crimen, la expoliación y el orden se aprestaban a una terrible batalla que, quizá, no solamente afectará a España, sino a Europa entera.  
De un lado los audaces, con arsenales de armas, con las ayudas internacionales; del otro lado, un general expulsado de la península y unos generales castigados, con un pueblo amordazado, sin otra ayuda que la de la justicia de su derecho y su confianza en Dios. Lo que luego ha pasado, todos lo sabemos, pero conviene no olvidarlo.  
Cada pueblo fué una victoria y la última y definitiva, el parte final en el que se proclamaba que España, terminada la guerra, había recobrado su libertad. Ni la economía en pie, ni la industria, ni los transportes en su sitio, ni escuelas, ni templos. Esto era lo que había quedado de la guerra. Todo un Estado en quiebra era la obra de nuestros adversarios que destruyeron o robaron. La nuestra, está bien patente. En medio de un mundo en guerra, España tuvo que hacer el milagro de resurgir. Primero, rescató su libertad; luego, estableció el orden.  
El caso de España no es sólo de nuestra Patria, es el caso del mundo entero y eso significa lo que nosotros hemos hecho. Cuántos errores hayamos podido cometer están saldados por habernos librado de los peligros de la anarquía y del peligro tremendo de haber entrado en una conflagración. Todo eso se debe a una figura egregia, cuyo nombre está en la conciencia de todos y que por eso no pronuncio. España redimida, reclama por lo menos el respeto a su voluntad. (Grandes aplausos y gritos de Franco, Franco, Franco, durante algunos minutos.)  
El señor Bilbao añade: Considero obligado que las Cortes no pasen desapercibidas esta fecha y pido que conste en acta su adhesión a ese glorioso Ejército victorioso y a ese Generalísimo que supo conducirnos a la gran victoria. (De nuevo gritos de Franco, Franco, Franco, que duran largo rato.

Hecho el silencio continuó el orden del día y se leyó el dictamen de la Comisión de Trabajo sobre construcción de viviendas protegidas por las empresas.

**EL PROBLEMA DE LA VIVIENDA**

Interviene el director del Instituto Nacional de la Vivienda, don Federico Mayo, quien defiende el proyecto de Ley sobre construcción de viviendas protegidas por las Empresas industriales.  
Da también un resumen de la labor realizada por el Instituto y dice que hasta el día 1.º de este mes han sido presentados ante el Instituto dos mil ciento nueve proyectos, anteproyectos de «viviendas protegidas», que suman en su totalidad ciento un mil novecientos cuarenta y dos viviendas, de las cuales veintitres mil cuatrocientas ochenta y cinco, en construcción avanzada; en trámites de subastas, seis mil quinientas veintitres, y en fase de anteproyectos a proyectos treinta y tres mil seiscientos sesenta y nueve. Estos proyectos suponen la concesión de los siguientes beneficios económicos: por anticipos sin interés, ochocientos veintinueve millones novecientos diez mil ochocientos cuarenta y nueve pesetas.  
Préstamos parte del Instituto Nacional de la Vivienda y parte de otras entidades, setecientas siete millones, trescientos dieciocho mil, con cincuenta y tres pesetas; primas a fondo perdido, noventa y cuatro millones, novecientos cuarenta y nueve mil seis pesetas.  
A continuación habla del plan nacional trazado por el Instituto para el decenio cuarenta y cuatro cincuenta y cuatro y dice que es preciso reparar en estos diez años el déficit actual de viviendas, reponer normalmente las que terminan su ciclo de vida y atender las que requieren el aumento de tráfico, todo lo cual supone la construcción de un millón trescientas noventa y seis mil doscientas cincuenta y siete viviendas.  
La protección máxima brindada por la Ley de 15 de abril de 1939 solo deberá alcanzar al veinticinco por ciento de las viviendas que necesariamente ha de construir, que supone una cifra anual de sesenta y un mil novecientas seis viviendas. Cita la Ley protectora de viviendas de clase media de 25 de noviembre de 1944, y las ventajas por ella conseguidas, contribuyendo a la resolución del paro y a la solución del problema de la vivienda. Habla de las entidades que han colaborado de manera magnífica con el Instituto y cita preferentemente a la Obra Sindical del Hogar, de la que dice que es hoy el brazo más fuerte ejecutor de que el Instituto dispone.  
Hasta el presente tiene en construcción catorce mil doscientas treinta y cinco viviendas dedicadas en su mayoría a productores. La última parte de su discurso la dedica nuevamente a poner de relieve el interés y beneficio que aportará la Ley que se somete a la aprobación de las Cortes para que no quede una familia española sin un hogar que sirva de base física para el desarrollo de las virtudes familiares que son la salvaguardia de nuestro Estado.  
Tenemos entre todos —dice— que cambiar la hosca faz de muchos de nuestros pueblos y aldeas donde almas tan grandes están albergadas en casuchas tan miserables. La obra que tenemos que realizar es inmensa, pero con el esfuerzo de todos con el aliento del Caudillo y con la ayuda de Dios, podremos darle cima, culminando así una de las etapas, la más fecunda y verdadera revolución mundial que en vez de sangre y lágrimas tendrá por símbolo la sonrisa de una nueva generación que brote a la vida en el puro manantial de un hogar feliz. — Cifra.

**FINAL DE LA SESION**

A continuación se leen otros dictámenes de la Comisión de

**Crónica de Londres**

# ¿Qué pasa en el planeta Marte?

Londres 15 (Servicio especial de crónicas Eie-United Press Prohibida la reproducción). — Parece ser que en el planeta Marte hay vegetales y algunos tipos de plantas que se marchitan, como en nuestra tierra, durante el otoño marciano. Estas conclusiones figuran, entre otras, en los informes de la nueva ciencia conocida con el nombre de «astrobotánica». Aquí, en la capital inglesa, se siguen con verdadero interés los estudios de los hombres de ciencia, relacionados con mundos ajenos a nuestro viejo planeta, y se recogen informaciones de todo el globo, que difunden las emisoras de radio extranjeras. En esta ocasión, ha sido Radio Moscú, la estación que ha divulgado las novedades vegetales del planeta Marte. Como la ciencia es internacional, parece ser que los rusos no tienen inconveniente en dar al mundo las noticias de sus avances en este campo, aunque, también puede ser que las juzguen desprovistas de interés militar, y nada nocivas a sus expansiones imperialistas. Pues bien, según la emisora moscovita, el autor de estos descubrimientos es un miembro de la Academia de Ciencias rusa, el Profesor Gavail Adrianovich Tijov, quien ha revelado, además, que en Marte existen familias de vegetales de hoja perenne, como nuestros pinos, que no pierden la hoja durante el invierno. El profesor Tijov ha hecho las siguientes declaraciones: «Al estudiar el espectrograma de Marte han sido observados algunos fenómenos difíciles de explicar. A base de estas observaciones, algunos colegas creyeron que no había vegetación en el vecino planeta. A nuestro juicio, la vegetación que existe en el planeta Marte se ha adaptado a las duras condiciones climáticas que allí reinan, sin cambiar el aspecto exterior del planeta, esto es, lo que pudiéramos llamar sus cualidades ópticas. Se sabe que la temperatura media en Marte es de 23 grados centígrados bajo cero. Los días más cálidos no registran una media superior a 8 bajo cero. Ahora bien, para encontrar una explicación a la existencia de vegetación en Marte, será necesaria una minuciosa investigación de las cualidades características de la vegetación invernal en las latitudes frías de nuestro globo. Por ejemplo, en las zonas alpinas y polares. En Mayo último, las cualidades ópticas de las plantas desarrolladas a una altura de 2.200 metros, fueron objeto de estudio en la zona de Almata, en Siberia, y durante el mes en curso efectuaremos investigaciones semejantes en montañas y altiplanicies de más de 3.000 metros. De las observaciones recogidas en estos estudios, es posible que se deduzcan principios generales que ayuden a comprender mejor la naturaleza de la vegetación de Marte.»

# Premios mayores de la Lotería

Madrid. — Premios mayores del sorteo de la Lotería Nacional celebrado en el día de hoy:

- PRIMER PREMIO DE 200.000 PESETAS**  
Ha correspondido al número 36.019, despachado en Madrid, Sevilla, Granada y Bilbao.
- SEGUNDO PREMIO DE 100.000 PESETAS**  
Ha correspondido al número 9.576, despachado en San Sebastián, Aguilar de la Frontera, Barcelona, Granada, Algeciras y Zaragoza.
- TERCER PREMIO DE 50.000 PESETAS**  
Ha correspondido al número 9.893, despachado en Barcelona, Bayona, Villena y Vitoria.
- PREMIOS DE 3.000 PESETAS**  
Han correspondido a los números: 2531; 9191; 11262; 40826; 45224 y 46460. — (Cifra).

# La festividad de la Virgen del Carmen, en Marín

Con asistencia de los Ministros de Marina, Industria y Comercio han dado comienzo los actos conmemorativos

## Entrega de despachos a nuevos oficiales de Marina

Marín, 15. — Con asistencia de los Ministros de Marina e Industria y Comercio, se han iniciado con gran solemnidad, en la Escuela Naval de Marín, los actos conmemorativos de la Festividad de la Virgen del Carmen, Patrona de la Armada española. El aspecto del Puerto es muy brillante. En él se hallan fondeados los cruceros «Canarias», «Galicia» y «Almirante Cervera». El buque-escuela de guardias marinas «Juan Sebastián Elcano» y los destructores «José Luis Díez», «Ciscar», «Almirante Valdés», «Jorge Juan», «Sánchez Barcaiztegui», «Almirante Antequera», «Velasco», y «Lázaga».

El primero de los actos, ha consistido en la jura de la bandera y entrega de despachos a los nuevos oficiales de los Cuerpos General de la Armada, máquinas e Intendencia, que hacen un total de 185.  
Con los Ministros asistieron a los actos, el Capitán General del Departamento Marítimo de Ferrol del Caudillo, el Almirante Jefe de la escuadra, el Comandante General de Baleares, Capitán General de la Octava Región, Gobernadores Civil y Militar de la Provincial y otras autoridades y Jerarquías provinciales y locales.  
En la plaza del Generalísimo, dentro del recinto de la Escuela, formaban con bandera y escuadra y banda de música, los caballeros alumnos y al frente los nuevos oficiales que iban a jurar la bandera y recibir los despachos. También estaban formadas las fuerzas de Marinería de la Escuela Naval y de los barcos anclados en el puerto.  
Todas estas fuerzas daban frente a un artístico altar con la imagen de la Patrona de la Marina. Momentos antes de las diez y media, llegaron al lugar de la formación los Ministros de Marina y de Industria y Comercio, a los que rindieron los honores correspondientes.  
Después de la entrega de despachos, el Ministro de Marina, pronunció un discurso de elevados tonos patrióticos que concluyó con vitores a España y al Caudillo. Finalmente, las fuerzas desfilaron ante los Ministros y autoridades. — Cifra.